



Vörösvári Újság

Werschwarer Zeitung



XVI. évf. 3. szám

2010. MÁRCIUS

Ára: 250 Ft



**„A magyarok Istenére esküszünk, esküszünk...”
Pillanatkép a március 15-i városi ünnepségről**

Képes tudósításunk a 18-19. oldalon

(Fotó: Rásonyi Gyözőné)

A TARTALOMBÓL:

Választási tájékoztató (2. old.)

Közbeszerzések sorozatban — Interjú Gromon István polgármesterrel (3. old.)

Társadalmi szervezetek költségvetési támogatása (6. old.)

Fő utca program: aláírták a 623 millió forintos támogatási szerződést (7. old.)

XI. Nemzetközi Kőkonferencia Pilisvörösváron (10-11. old.)

30 Jahre der Musik zuliebe — 30 éves a Bravi Buam (14-15. old.)

Választási tájékoztató

A 2010. évi országgyűlési képviselő-választás időpontja: 2010. április 11. és 25. A szavazás 6.00 órakor kezdődik és 19.00 órakor fejeződik be. A szavazókör száma és a szavazóhelyiség címe a február elején kézbesített értesítő szelvényen megtalálható, melyet ajánlott a szavazáshoz magunkkal vinni.

Néhány fontos tanács:

1. A szavazás időtartama alatt a szavazóhelyiségben a választópolgárok csak a választójog gyakorlásához szükséges ideig tartózkodhatnak.

2. Az a választópolgár szavazhat, aki a névjegyzéken szerepel.

3. A szavazás megkezdése előtt a szavazatszámoló bizottság ellenőrzi a választópolgár személyazonosságát és lakcímét.

4. A jelöltre szavazni a jelölt neve alatti, felletti vagy melletti körbe tollal írt két, egymást metsző vonallal lehet.

5. Ha a választópolgár a borítéknak az urnába történő helyezése előtt jelzi, hogy a szavazólap kitöltését elrontotta, a rontott szavazólapot a szavazatszámoló bizottság bevonja, helyébe új lapot ad ki, és ezt a tényt a jegyzőkönyvben rögzíti. A bizottság a rontott szavazólap helyett újat – személyenként – csak egyszer adhat ki.

6. A szavazatszámoló bizottság elnöke 19 órakor a szavazóhelyiséget bezárja. Azok a választópolgárok, akik a szavazóhelyiségben vagy annak előtérben tartózkodnak, még szavazhatnak.

A személyazonosság és a lakcím igazolására a következő ÉRVÉNYES igazolványok alkalmasak:

1. a lakcímet tartalmazó személyazonosító igazolvány vagy
2. lakcímgazolvány és
- személyazonosító igazolvány,
- útlevél vagy

– 2001. január 1-jét követően kiállított vezetői engedély.

Ha a „régí típusú” személyazonosító igazolvány tartalmazza az érvényes lakcímet is, lakcímgazolvány bemutatását nem fogják kérni.

FIGYELEM! A személyazonosság igazolására alkalmas a kártya formátumú ideiglenes személyazonosító igazolvány is, a lakcímet pedig tanúsítja a lakcímbejelentésről szóló átvételi elismervény.



A második fordulóban az a választópolgár, aki az első fordulót követően lakcímet változtatott, a korábbi lakcíme szerinti szavazókörben szerepel a névjegyzékben, és ott szavazhat. Mivel a lakcímváltozásakor a korábbi lakcímet tartalmazó lakcímgazolványát bevonták, a választópolgár a korábbi lakcíme egy „Szavazásra szolgáló lakcímgazolás a második fordulóra” című igazolvánnyal igazolhatja.

Mozgóurnás szavazás:

A mozgásában gátolt választópolgár a mozgóurnát a választást megelőzően a helyi választási irodánál, a választás napján a szavazatszámoló bizottságnál írásban kérheti.

A szavazatszámoló bizottság csak a szavazókörbe tartozó területen mozgóurnázhat, ezért

– ha a mozgásában gátolt választópolgár a szavazás napján nem a lakóhelye szerinti szavazókörben tartózkodik – a lakóhelye szerinti HVI-től igazolást kell kérnie.

Pilisvörösváron az igazolással szavazók és a településszintre bejelentkezettek az 1. szavazókörben adhatják le a szavazatukat (Polgármesteri Hivatal, Pilisvörösvár, Bajcsy-Zs. tér 1.), mozgóurna igényüket is az 1. sz. Szavazatszámoló Bizottságnál jelenthetik be.

Szavazás igazolással Magyarországon, a lakóhelytől távol:

Ha a szavazás napján Ön Magyarországon, de nem a lakóhelyén tartózkodik, igazolással szavazhat az igazoláson megjelölt település erre kijelölt szavazóhelyiségében.

A választópolgár igazolás alapján a névjegyzékbe vételét kérheti:

– a szavazás napját megelőzően (április 9-én, pénteken 16 óráig) az igazoláson feltüntetett településen a helyi választási irodában,

– a szavazás napján az igazolással szavazásra kijelölt szavazókörben.

Igazolás kiadását, névjegyzékbe felvételét az Okmányirodában (Pilisvörösvár, Béke u. 26. sz.) kell kérnie. Igazolás kiadására, vagy az igazolás visszaadására, és a lakóhelyén a névjegyzékbe történő újbóli felvételére személyesen, vagy meghatalmazottja útján 2010. április 9-én 16 óráig van lehetőség. Igazolást ajánlott levélben úgy lehet kérni, hogy az legkésőbb 2010. április 6-án a HVI-hez megérkezzen.

Szavazás Külképviselaten:

Külképviselaten a választás 1. fordulójában a szavazás időpontja eltérő. A szavazás helyéről és idejéről az Országos választási Iroda honlapján a pontos információ megtalálható, a http://www.valasztas.hu/hu/parval-2010/357/357_0.html alatt.

Hegyes Józsefné
HVI vezető

Szavazatszámoló bizottságok Vörösváron

Az 57/2010. (III. 09.) Kt. sz. határozattal megválasztott bizottsági tagok:

1. sz. szavazókör: Kissné Herbszt Andrea, Janka Edit, Gechter Istvánné, Wohl Edit, Wipfelhauser Viktória, Jakabné Szép Márta (póttag), Laszip Attiláné (póttag)

2. sz. szavazókör: Orosz Csilla, Kovács Bettina, Toldi Gábor, Bartus Imréné (póttag), Csuri Imréné (póttag)

3. sz. szavazókör: Kőrösi Zsolt, Mátrahegyi Erzsébet, Tagscherer Ágoston, Fetter Katalin Dóra (póttag), Budainé Gerber Zsuzsanna (póttag)

4. sz. szavazókör: Angeli Márta, Rác Borbála, dr. Baskáné Schreck Anna, Izsákné Marlok Zsuzsanna (póttag), Ollári Józsefné (póttag)

5. sz. szavazókör: Spiegelberger Gabriella, Szabó Katalin, Schreck Erika, Uri Noémi (póttag), Drávai Szilvia (póttag)

6. sz. szavazókör: Gyarmatiné Halmai Rita,

Felkai Józsefné, Jankó Cecília, Baranyai Andrea Szabina (póttag), Fuchs Nikolett (póttag)

7. sz. szavazókör: Erdős Adrienn, Solti Tamásné, Greierné Gábela Erzsébet, Manhertz Györgyné (póttag), Kókai Márton (póttag)

8. sz. szavazókör: Schreck Krisztina, Stéhli Istvánné, Huszár Gergő, Hau Ferencné (póttag) Mogyorós Erika (póttag)

9. sz. szavazókör: Kruppné Beszédes Andrea, Kreiszl Antalné, Sovány Márta, Falusi Katalin (póttag), Kondákor Pálné (póttag)

10. sz. szavazókör: Gemela Gáborné, Gál Ottóné, Sztatki Lászlóné, Lauchsz Istvánné (póttag), Kristóf Erzsébet (póttag)

A Kisebbségi Önkormányzat SZSZB tagjai: Kókai Márton, Fuchs Nikolett, Uri Noémi, Fetter Katalin Dóra, Laszip Attiláné, Manhertz Györgyné (póttag), Falusi Katalin (póttag)

Mandátumok száma

Az országgyűlési képviselői mandátumok száma 386. A választás során ezek elosztására a többségi és az arányos választási rendszerek kombinációjából kialakított ún. vegyes választási rendszer alkalmazásával kerül sor. A többségi elv alapján történik 176 képviselői hely elosztása az egyéni választókerületekben. A 19 megyében és a fővárosban (az ún. területi választókerületekben) a pártok által állított listák indulnak a választáson. A területi listákon 152 mandátum szerezhető meg. A területi választókerületben ki nem osztható mandátumok az országos listán kiosztható mandátumok számát gyarapítják. A fennmaradó 58 és a területi választókerületekből feljutó mandátum elosztására az országos kompenzációs listák között kerül sor.

(Forrás: www.valasztas.hu)

Közbeszerzések sorozatban

Interjú Gromon István polgármesterrel

– A képviselő-testület több közbeszerzési pályázatról is döntött az elmúlt időszakban. Összefoglalná röviden ezeket?

– A nagy fejlesztéseinkkel kapcsolatban a jogszabályok szerint mind a tervezésre, mind a kivitelezésre, mind az önrész biztosításához szükséges hitelek felvételére közbeszerzési eljárásokat kell lefolytatnunk. Ezek igen bonyolult, hosszadalmas és ráadásul költséges eljárások. Sorozatban zajlik ezek kiírása, ill. eredményhirdetése.

A Fő utca program keretében felújítandó, ill. újonnan megépülő épületek kiviteli terveinek elkészítésére már lefolyattuk az eljárást, kiválasztottuk a tervezőt (Top-Kvalitás Kft.), s napokon belül megtörténik a szerződés aláírása. A tervek bruttó 8,1 millió forintba kerülnek majd.

A Fő utca-felújítás pályázati önrésznek, ill. a pályázaton kívüli részeinek valamint a Báthory utcai csapadékvíz-elvezetés kiépítésének finanszírozására kiírt 420 millió forintos hitelfelvételre vonatkozó közbeszerzésben is eredményt hirdettünk már (az OTP nyerte meg), néhány napon belül megkötjük a hitelszerződést.

A Művészetek Háza befejezéséhez még hiányzó 90 millió forintos fedezet biztosítására januárban írtunk ki közbeszerzést, ez még folyamatban van.

A szennyvíztelep felújítására és a csatornahálózat bővítésére készülő második forduló pályázatunk max. 240 millió forintos önrészének biztosításához a hitelfelvételre vonatkozó közbeszerzési eljárás megindításáról február 25-én döntött a testület, ez az eljárás tehát még csak most kezdődik, és ezt a hitelt nyilvánvalóan csak 2011-2012-ben fogjuk lehívni.

A következő héten két közbeszerzést írunk ki: egyiket a Fő utca felújítás keretében a járdaépítés, csapadékvíz-elvezetés és parkoló-építés kivitelezésének kiválasztására, egy másikat pedig a Fő utcai épületek földkábébeles elektromos bekötése és a kandeláberes közvilágítás kiépítésének kivitelezésére.

A Városi Könyvtár és a Polgármesteri Hivatal épületének felújítására, ill. a megépülő új ügyfélszolgálati iroda és házasságkötő terem kivitelezésére majd a kiviteli tervek elkészülte után, várhatóan június végén írjuk ki a kivitelezői közbeszerzést.

– A Fő utca programban felújítandó, ill. újonnan megépülő épületek kiviteli terveit elkészítő tervezőt tehát már kiválasztotta a képviselő-testület. Milyen határidőt szabtak

meg a tervezőnek, és becslése szerint ezek után mikor kezdődhetnek meg a kiviteli munkák?

– Valóban, a tervező kiválasztása megtörtént, a szerződéskötés március 22-én lesz. A teljesítés határideje a szerződés megkötésétől számítva 90 nap, tehát legkésőbb június 22-ig el kell készülniük az épületek kiviteli terveinek.

A tényleges munkák azonban nem a közbeszerzéses kivitelezésekkel indulnak, hiszen sok olyan munkanem van a Fő utca-felújításban belül, amelynek az építetője nem az önkormányzat. Nagy vonalakban az várható, hogy májusban a vízművek (DMRV) a páratlan oldalon felbontja a járdát, s megkezdődik a vízvezeték felújítását. Ezt követően, június-júliusban a különböző légkabelek (elektromos vezetékek, telefonvezetékek, kábeltévé-vezetékek) földbe helyezése, az ingatlanokra való új bekötések és a villanyoszlopok elhelyezése következik. Ez a munka mindkét oldalon a járdák és az útpadka felbontásával és komoly árokásási munkával jár majd. A kivitelezéseket igyekszünk úgy összehangolni, hogy lehetőleg egyszerre mindig csak az egyik oldalon legyen munka, s ott is csak egy-egy szakaszon. Ezután következik a csapadékvíz-elvezető csatorna kiépítése, ill. felújítása, majd a parkolók és járdák megépítése. Ezek várhatóan augusztusban kezdődnek, s októberig tartanak. Közben megkezdődik a Városi Könyvtár és a Polgármesteri Hivatal épületének felújítása, valamint a cipőbolt melletti parkoló helyén az új ügyfélszolgálat és házasságkötő terem építése. Ez utóbbi hosszabb ideig fog tartani, elkészülte kb. jövő ilyenkorra várható. Ezzel fejeződik majd be a kb. 1 milliárd forintos beruházás, amely 623 millió forint Európai Unió támogatással, és kb. 50 millió forintos szolgáltatói hozzájárulással valósul meg.

– Személyesen tapasztaltam, hogy a Fő utca egyik háza előtt egy időse néni napokon át nagy gonddal és fáradtsággal ritkította a sövényit. Kaptak tájékoztatást a tulajdonosok arról, milyen munkálatok kezdődnek ott belátható időn belül?

– Ahogy haladunk előre a Fő utca felújításának előkészítésben, igyekszünk egyre konkrétabb információkat adni a várható munkák tartalmáról és időpontjáról. Már a Vörösvári Újság tavaly júniusában részletesen nyilatkoztam a parkolóhelyek kialakításáról. Az októberi közmeghallgatáson a tervezők részletesen ismertették a terveket, majd válaszoltunk a polgárok kérdéseire. (A közmeghallgatásról tudósított a Vörösvári Újság és a Pilis TV is.) Októberben minden Fő utcai ingatlanulajdonosnak küldtünk egy levelet, amelyben tájékoztattuk őket a tervezett munkákról, s megadtuk a Városfejlesztő Kft. elérhetőségeit annak érdekében, hogy amennyiben valakinek konkrét kérdése lenne a kivitelezéssel kapcsolatban, személy-

re szóló választ kaphasson. Decemberben a Vörösvári Újságban közzétettük a látványterveket.

A konkrét munkálatok pontos időpontjáról majd csak az imént ismertetett közbeszerzések lezárulta és a kivitelezői szerződések megkötése után lehet biztosat mondani. Természetesen, amikor ezek a dátumok kialakulnak, azonnal tájékoztatjuk majd mind az ingatlanulajdonosokat, mind a város teljes lakosságát. A sövények karbantartása addig is dicséretes dolog, a felújítás végén pedig újrarakosítjuk majd a Fő utcát.

– A képviselők döntöttek a civil szervezetek támogatásáról. Milyen szempontok szerrint bírálták el az idej igényeket?

– Még januárban, a költségvetési rendelet elfogadásakor meghatároztuk a szétosztható keretet, amely a drasztikus állami normatívaelvonások miatt a korábbi évekhez képest 10%-kal csökkent, összege így 18,7 millió forint. Ezt kellett szétosztani a támogatást kérő 27 civilszervezet között. A támogatások mértékénél igyekeztünk megtartani a korábban kialakult belső arányokat. A 200.000 forintnál alacsonyabb támogatási összegek nem változtak a tavalyihoz képest, a nagyobb összegű támogatásban részesülő egyesületek viszont 10%-kal alacsonyabb összegű támogatást kaptak a közteherviselés szellemében, hiszen az idei évben a 88 millió forintos állami elvonás miatt a költségvetés minden területén hasonló mértékű elvonásra kényszerültünk.

– Megtörtént-e a kárbecslés a Schiller Gimnáziumban 2009. december 27-én történt csőtörés miatti beázás következményeiről? Ha igen, mennyit fizet ebből a biztosító?

– Igen, a kárbecslés már február közepén megtörtént, de a biztosító még nem nyilatkozott arról, hogy mekkora kárigényt fogad el. A helyreállítással kapcsolatos építési és villanyszerelési munkákra öt cégtől kértünk be ajánlatot, a legalacsonyabb ajánlat 4,9 millió forint volt. Ezt az összeget a biztosító szóban már reálisnak ítélte és elfogadta, de hivatalosan írásban még nem igazolta vissza. A tönkrement eszközökkel és bútorokkal kapcsolatos kárigényt a gimnázium vezetője állította össze a kárlista és az eredeti beszerzési ár alapján, s ennek összegét 6,4 millió forintban határozta meg. Ezt az összeget azonban pótlási összegként a biztosító sokallja, miután a tönkrement eszközök és bútorok hivatalos selejtezési értéke összesen csak 52.000 forint (ami persze nem a tényleges értéket jelenti). A biztosító ezért még vizsgálja a jogos kárigény mértékét, s a végleges választ március 23-ára ígéri. A biztosító elvileg a teljes kárunkat meg kell hogy térítse. A helyreállításra a kivitelezővel a szerződést csak akkor írhatjuk alá, ha kezünkben lesz a biztosító írásos nyilatkozata az általa elfogadott teljes kárértékről, hiszen a helyreállítás a biztosító által fizetett összegből történik. Remélem, hogy március végén megkezdődhet a helyreállítás.

Tájékoztató a Képviselő-testület határozatairól, rendeleteiről

2010. február 25.

rendes ülés

Fő utca program

Az épületek kiviteli terveit elkészítő tervező kiválasztása

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy a KÉ-29215/2009. számú közbeszerzési eljárásban a Top-Kvalitás Kft.-t (2800 Tatabánya, Bakony u. 1/1.) hirdeti ki nyertes ajánlattevőnek, tekintettel arra, hogy az ajánlatok elbírálási szempontja szerint ajánlattevő ajánlata tartalmazta a legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatást. Ajánlattevő mind pénzügyi-gazdasági, mind műszaki-szakmai szempontból alkalmas a szerződés teljesítésére, érvényes ajánlatot tett.

A Kt. felhatalmazta a Polgármestert, hogy a nyertes Top-Kvalitás Kft. ajánlattevővel kösse meg a szerződést nettó 6.490.000 forint + áfa, azaz bruttó 8.112.500 forint ajánlati árral.

28/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat – 13 igen szavazattal.

Településszerkezeti Terv

A Képviselő-testület jóváhagyta a Településszerkezeti Terv térképi módosítását a tervlapon jelölt külterület területére. (1. számú melléklet).

29/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat – 12 igen és 1 nem szavazattal.

Hitel közbeszerzetése

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy „A szennyvíztisztító telep és szennyvízcsatorna-hálózat bővítése, valamint a szennyvízcsatorna-hálózat rekonstrukciója” c. pályázat második fordulójához szükséges saját forrás biztosítása érdekében 200.000 e Ft + max. 20% önkormányzati infrastruktúra-fejlesztési célhitel felvételére közbeszerzési pályázatot hirdet.

A Képviselő-testület a szennyvíztisztító telep és szennyvízcsatorna-hálózat bővítése, valamint szennyvízcsatorna-hálózat rekonstrukciója pályázathoz 200.000 e forint + max. 20 %, azaz maximálisan kettőszáznegyvenmillió forint összegű fejlesztési célhitel igénybevételét határozta el. A hitelre az Önkormányzat mindenkor költségvetése nyújt fedezetet.

A Képviselő-testület a fejlesztési célhitel felvételére közösségi, nyílt eljárást indít. A Képviselő-testület felhatalmazta az Előkészítő és Bíráló Bizottságot, hogy a hitelfelvételhez szükséges ajánlati felhívást és a dokumentációt elfogadja. Az eljárást lezáró döntést a Képviselő-testület hozza meg.

31/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat – 13 igen szavazattal.

Rovatszerkesztői pályázat

Pilisvörösvár Város Önkormányzata a Vörösvári Újság „nemzetiségi kultúra, nemzetiségi nyelv, hagyományörzés, helytörténet” c. rovat rovatszerkesztői posztjára vonatkozó pályázatot eredménytelennek nyilvánítja, mivel az egyetlen pályázatot benyújtó két fél kö-



zül az egyik a maga részéről visszavonta a közösen benyújtott pályázatot.

A Képviselő-testület új pályázati felhívás kiírásáról döntött.

33/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat – 13 igen szavazattal.

2010. évi munkaterv

A Képviselő-testületet elfogadta 2010. évi munkatervét.

34/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat – 13 igen szavazattal.

Művelési ág megváltoztatása

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy a Pilisvörösvár, 082/2 hrsz-ú Házi-réti-víz-tározó művelési ágát résztulajdonosi jogkörében „kivett víztározó és gátórház”-ról a természetbeni állapot szerint „halastó és gátórház”-ra módosítja, egyúttal felhatalmazza a polgármestert, hogy tulajdonosi hozzájáruló nyilatkozatot adjon ki a Rozmaring Szövetkezeti Vagyonkezelő Kft. részére a Budakörményi Földhivatalnál történő művelésiág-változási kérelem benyújtásához.

45/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat – 12 igen szavazattal.

Bérlakások értékesítése

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy a lefolytatott nyílt pályázat alapján a Pilisvörösvár, Arany J. u. 1/b. II/6. számú önkormányzati bérlakást értékesíti a Gemitech Kft. részére 11.000.000 forintos vételáron.

46/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat – 12 igen szavazattal.

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy a lefolytatott nyílt pályázat alapján a Pilisvörösvár, Bányató u. 4/a. I/3. sz. önkormányzati bérlakást értékesíti Sarkadi Gyöngyi részére 8.379.000,- forintos vételáron.

47/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat – 12 igen szavazattal.

Társadalmi szervezetek támogatása

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy a társadalmi szervezetek számára jelen határozat melléklete szerinti tartalommal támogatást biztosít pénzeszközátadásként.

A támogatás kiutalásának feltétele a fenti szervezetekkel történő kétoldalú együttműködési megállapodás megkötése.

48/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat – 11 igen és 1 tartózkodás szavazattal.

Egyéb határozatok:

30/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat Pilisvörösvár Város Önkormányzata által fenntartott Szakorvosi Rendelőintézet 2009. évi szakmai beszámolójának és 2010. évi munkatervének jóváhagyásáról. 32/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat a Városi Napos Oldal Szociális Központ, Pilisvörösvár 2009. évi szakmai beszámolójának és a 2010. évi munkatervének jóváhagyásáról. 35/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat a módosított 2010. évi belső ellenőrzési terv elfogadásáról. 36-42/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozatok az Önkormányzat intézményei Alapító okiratának módosításáról, és a Módosító okirat elfogadásáról. 43/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat a köztisztviselők egyéni munkateltjesítmény-értékelését megalapozó teljesítménykövetelmények meghatározását szolgáló kiemelt célok megállapításáról. 44/2010. (II. 25.) Kt. sz. határozat a pilisvörösvári 2932 hrsz. alatti – Pilisvörösvár, Csokonai u. 6. szám – magántulajdonban lévő ingatlant terhelő szolgalmi jog törléséről.

2010. március 9.

rendkívüli ülés

Közbeszerzés megindítása

Fő utca program – járdák, csapadékvíz-elvezetés és parkolóépítés

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy a Fő utca program kivitelezésére (bontási munka és az azt követő csapadékvíz-elvezetés, járda, parkoló és zöldterület kialakítása) vállalkozó kivitelező kiválasztására nemzeti értékhatárt elérő, nyílt egyszerű eljárást indít, és felhatalmazza az Előkészítő és Bíráló Bizottságot, hogy jelen határozat értelmében készítse el a közbeszerzési ajánlati felhívást és a dokumentációt.

A Kt. a kivitelezéshez az előzetes becslés szerint szükséges fedezetet az alábbiak szerint biztosítja:

Pályázati pénzből bruttó 250.099.336 forintot, a hiányzó összeget a fejlesztési célhitelből a Költségvetési rendelet terhére.

49/2010. (III. 09.) Kt. sz. határozat – 14 igen szavazattal.

Előkészítő és Bíráló Bizottság

A Képviselő-testület a közbeszerzési Előkészítő és Bíráló Bizottságot kibővítette a Magyar Közút Kht. és az elektromos terveket készítő cég, a Vámos Kft. delegált szakértőivel.

A kibővített bizottság tagjai: Gromon István elnök, Kőrösy János, Preszl Gábor, Solti Kinga vagyongazdálkodó, Kimmelné Sziva Mária alpolgármester, Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető, dr. Krupp Zsuzsanna jegyző, Magyar Közút Kht. delegáltja, az elektromos terveket készítő cég, a Vámos Kft. delegáltja

50/2010. (III. 09.) Kt. sz. határozat – 14 igen szavazattal.

Közbeszerzés megindítása

Fő utca program – épületek elektromos földkábeles bekötése, közvilágítás kandeláberes kiépítése

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy a Fő utca program keretében a közvilágítási hálózat földkábeles kiépítésére és az épületek ingatlan csatlakozó szekrényétől az épületig (beleértve az épület homlokzatának és tetőszerkezetének helyreállítását is) tartó földkábeles csatlakozásának kiépítésére vállalkozó kivitelező kiválasztására nemzeti értékhatárt elérő, nyílt általános, egyszerű eljárást indít, és felhatalmazza az Előkészítő és Bíráló Bizottságot, hogy jelen határozat értelmében elfogadják a közbeszerzési ajánlati felhívást és a dokumentációt.

A Kt. a kivitelezéshez az előzetes becslés szerint szükséges bruttó 80.875.000 forint fedezetet fejlesztési célhitelből, a 1/2010. (II. 01.) Költségvetési rendelet 19. sz. melléklet 12. sorszám, 6. főcím alatt, címen rendelkezésre álló keret terhére biztosítja.

51/2010. (III. 09.) Kt. sz. határozat – 14 igen szavazattal.

Kivitelezés bonyolítása

A Képviselő-testület megbízta az Önkormányzat által alapított Pilisvörösvári Városfejlesztő Kft.-t azzal, hogy a Fő utca program keretében a Fő utcai ingatlanokon a csatlakozószekrények kiépítését, valamint az elektromos csatlakozókábelek csatlakozószekrényig való kiépítését végeztesse el.

A Kt. a fenti feladat elvégzéséhez a mérnöki értékbérlés alapján szükséges fedezetet bruttó 10.000.000 forint keretösszeg erejéig biztosítja megbízási szerződés keretében a Pilisvörösvári Városfejlesztő Kft. részére.

A Kt. felhatalmazta a Polgármestert, hogy a Pilisvörösvári Városfejlesztő Kft.-vel a megbízási szerződést az ajánlatok beérkezése után aláírja.

52/2009. (III. 09.) Kt. sz. határozat – 14 igen szavazattal.

Közterület-használati díj elengedése

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy a Fő utca programmal kapcsolatban megvalósuló közműfejlesztésekkor a Magyar Telekom

Nyrt., az ELMŰ Zrt., a Fibernet Zrt., és a DMRV Zrt. által fizetendő közterület-használati díj megfizetése alól felmentést ad az érintett szolgáltatóknak.

53/2010. (III. 09.) Kt. sz. határozat – 11 igen és 3 nem szavazattal.

Közbeszerzés eredménye

hosszúlejáratú hitel felvétele tárgyában

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy az Európai Unió Hivatalos Lapja 2009. november 30-i számában TED 2009/S 230-330503 nyilvántartási szám alatt megjelent közösségi nyílt közbeszerzési eljárás keretében történő hosszúlejáratú hitel felvételével kapcsolatos eljárásban az Országos Takarékpénztár és Kereskedelmi Bank Nyrt.-t (1051 Budapest, Nádor u. 16.) hirdeti ki a nyertes ajánlatot tett ajánlattevőnek, mivel mindegyik hitelcélra adott be ajánlatot, és az ő ajánlata tartalmazta a legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatást.

A hitel futamideje: 20 év

A hitel véglejára: 2030.

(Lásd táblázatunkat a 6. oldalon.)

55/2010. (III. 09.) sz. határozat – 11 igen, 1 nem és 2 tartózkodás szavazattal.

Vízjogi üzemeltetési engedély

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy a Pilisvörösvár, 082/2 hrsz-ú Háziréti víztározó vízjogi engedélyének mellékletét képező üzemeltetési szabályzat aktualizálása iránti eljárásban hozzájárul ahhoz, hogy a létesítmény vízjogi engedélyese, a Rozmaring MgTsz jogutódja, a Rozmaring Szövetkezeti Kft. rendelkezzen a tározó vízjogi üzemeltetési engedélyével.

56/2010. (III. 09.) Kt. sz. határozat – 13 igen és 1 nem szavazattal.

Parlamenti választások 2010

Szavazatszámoló bizottságok tagjainak megválasztása

A Képviselő-testület megválasztotta a szavazatszámoló bizottságok tagjait, illetve póttagjait. (Lásd a 2. oldalon – a Szerk.)

57/2010. (III. 09.) Kt. sz. határozat – 14 igen szavazattal.

Hulladéklerakó végleges lezárása

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy a Duna-Vértes Közé Regionális Hulladékgazdálkodási Társulásban a KEOP 7.2.3.0. rekultivációs pályázat keretében a pályázat rekultivációs terve és részletes megvalósíthatósági tanulmánya alapján a felhagyott lerakó végleges lezárását jóváhagyja, és a rekultivációt kiegészítő KMOP-2009-3.3.2. pályázatban részt vesz a felhagyott hulladéktelepen lévő szennyvíziszap rekultivációja érdekében. A pályázat összeállítását az Unió Projekt Fejlesztő Kft végzi. A pályázat lebonyolításáért járó munkadíjat a Kft. a KMOP-pályázat keretein belül számolja el, így a díjat megelőlegezni nem kell. A pályázat benyújtásakor, illetve a pályázati önrész pontos összegének

ismeretében újabb képviselő-testületi döntés szükséges.

58/2010. (III. 09.) Kt. sz. határozat – 14 igen szavazattal.

Művészetek Háza

Kiviteli szerződés módosítása

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy a Művészetek Háza kiviteli szerződését módosítja, a Színházterem nyílászáró szerkezetének helyére falazatot készít, a mellékelt terveknek megfelelően, mivel a színházterem akusztikai problémáját (az eredetileg betervezett akusztikus falak nem elégítik ki a terem akusztikai követelményeit) kizárólag ezen a módon lehet optimálisan megoldani. A hang- és zajterhelések miatt csak ez a megoldás garantálja azt, hogy igényes zenei illetve színházi rendezvényeket is meg lehessen tartani a színházteremben.

A Képviselő-testület felkérte a Polgármestert, hogy a Nova Bau Hungary Kft.-vel, 1.432.000 forint + áfa összeggel a kiviteli szerződést módosítsa, s a szerződésmódosítást a Közbeszerzési Értesítőben jelentesse meg.

A Képviselő-testület a fedezetet a fejlesztési célhitelből biztosítja.

59/2010. (III. 09.) Kt. sz. határozat – 10 igen és 3 tartózkodás szavazattal.

Fő utcai ingatlan megvétele

A Képviselő-testület úgy döntött, hogy a Pilisvörösvár, Fő utca 104. szám alatti, 4273 hrsz-ú ingatlan 26.000.000 forintos (azaz huszonhatmillió forintos) vételáron meg kívánja vásárolni annak tulajdonosától, melyhez a szükséges fedezetet a bérlakás számla terhére biztosítja.

A Kt. felhatalmazta a közbeszerzési Előkészítő és Bíráló Bizottságot, hogy a Kbt. 252. §-a szerinti hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárást folytassa le az ingatlan tulajdonosával.

A Kt. felhatalmazta a Polgármestert, hogy a fentieknek megfelelően lefolytatott eredményes tárgyalásos eljárást követően, az Előkészítő és Bíráló Bizottság eljárást lezáró döntése alapján, jelen képviselő-testületi határozat tartalmának megfelelően az adásvételi szerződést kösse meg.

60/2010. (III. 09.) Kt. sz. határozat – 12 igen és 1 nem szavazattal.

Egyéb határozat:

54/2010. (III. 09.) Kt. sz. határozat a Pilisvörösvár, Fő utca Programhoz a Támogatási Szerződés 1-es és 11-es számú mellékleteinek módosításáról.

Rendelet:

Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 4/2010. (III. 1.) rendelete a város helyi építési szabályzatáról szóló 15/2004. (XII. 14.) rendeletének módosításáról.

A határozatokat kivonatos formában, rövidítve közöltük. – a Szerk.

Társadalmi szervezetek költségvetési támogatása 2010. évben

Társadalmi szervezet neve	2010. évi támogatás (ezer Ft)
„A tempo” Koncertfúvós Zenekar Közhasznú Egyesület	495
Adenssa Közhasznú Sporttánc Egyesület	100
B-19 Magyar Postagalamb Sportegyesület	30
„Kovács László” Kertbarát Kör, Pilisvörösvár	120
Látássérültek Pilis Völgye Egyesülete	225
Liget Polgárőr Egyesület	675
Magyar A 49 Postagalamb Sport Egyesület	30
Nagycsaládosok Orsz. Egy. Pilisvörösvári Csoportja	235
Pilis Cross Country Club	650
Pilis Cross Country Club (egyszeri támogatás)	500
Pilisvörösvári Labdarúgó Sport Egyesület	2700
Pilisvörösvári Mazsorett Egyesület	100
Pilisvörösvári Nyugdíjas Klub	200
Pilisvörösvári Önkéntes Tűzoltó Egyesület	4860
Pilisvörösvári Polgárőr Egyesület	675
Pilisvörösvári Szabadidősport Egyesület	245
Pilisvörösvári Terranova Kézilabda Sportkör Férfi sz. osztály	2700
Pilisvörösvári Terranova Kézilabda Sportkör Női szakosztály	2700
Református Egyházközség	300
Római Katolikus Egyházközség	500
Római Katolikus Egyházközség Caritas Szervezete	200
Szebb Környezetünkért Egyesület	200
Tergus Női Labdarúgó Egyesület	270
V-121 Galambtenyésztő Egyesület	30
Polgármesteri civil tartalékkeret	520
Mindösszesen	19 260

Az NNÖ által támogatott szervezetek

Társadalmi szervezet neve
Német Nemzetiségi Fúvószenekar Közhasznú Egyesület (nemzetközi fúvósfesztivál lebonyolítása)
Német Nemzetiségi Táncegyüttes Közhasznú Egyesület
Német Nemzetiségi Vegyeskórus Közhasznú Egyesület



Pályázati felhívás

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete pályázatot hirdet a Vörösvári Újság c. önkormányzati lap Nemzetiségi kultúra, nemzetiségi nyelv, hagyományörzés, helytörténet c. rovata rovatszerkesztői feladatának ellátására

A rovatszerkesztő felelős az általa szerkesztett rovatért. Köteles számonként legalább 2 oldalnak megfelelő anyagot leadni, s joga van más rovatokban is írni. Tevékenységét a Tájékoztatási Konceptió és a Vörösvári Újság Szerkezeti és Működési Szabályzata szerint kell végeznie.

Pályázati feltételek:

- felsőfokú iskolai végzettség,
- magas fokú szövegalkotási, és kifejezőképesség, kreativitás,
- tájékozottság a helyi közösség ügyeit illetően,
- szövegszerkesztői ismeretek szükségesek,
- német nyelvtudás szükséges,
- újságírói gyakorlat előnyt jelent,
- pilisvörösvári lakosok előnyt élveznek.

A pályázatokat Pilisvörösvár Város Önkormányzat Oktatási, Kulturális és Sportbizottsága bontja fel és véleményezi, és a Képviselő-testület bírálja el. A rovatszerkesztői megbízás 2010. május 1-jétől 2011. december 31-ig szól.

A pályázatnak tartalmaznia kell:

- a pályázó személyi adatait, szakmai önéletrajzát,
- az esetleges újságírói és a legmagasabb iskolai végzettséget igazoló okiratok másolatát,
- érvényes erkölcsi bizonyítványt,
- referenciamanyagot korábbi munkáiból,
- a rovat szerkesztésére vonatkozó szakmai elképzeléseket.

A pályázat benyújtásának részletei:

- A pályázat benyújtásának határideje: 2010. április 9.
- A pályázat benyújtásának helye: Gromon István polgármester, Pilisvörösvár Város Önkormányzata, 2085 Pilisvörösvár, Bajcsy-Zs. tér 1.

– A borítékra kérjük ráírni: „Vörösvári Újság nemzetiségi rovatszerkesztői pályázat”. A boríték csak az OKSB ülésen bontható

- Felvilágosítás kérhető: a 06-26/330-233/129 melléken.

Gromon István
polgármester

Az 55/2010. (III. 09.) sz. határozat táblázata a hitelcélokról és összegekről

Hitelcél megnevezése és keretösszege	3 havi EURIBOR mértéke (2009. november 30-i állapot szerint)	Kamatfelár (%)	1 évre számított kamat mértéke
1. hitelcél: (csapadékvíz elvezetése) 60.500.000 Ft	0,719	1,750%	1.493.745 Ft
2. hitelcél: (légkabel kiváltása) 186.500.000 Ft	0,719	2,250%	5.537.185 Ft
3. hitelcél: (intézményi felújítás) 8.000.000 Ft	0,719	2,500%	257.520 Ft
8. hitelcél: (Fő u. program) 165.000.000 Ft	0,719	1,750%	4.073.850 Ft
Összesen:			11.362.300 Ft

Polgármesteri Hivatal

Cím:	Pilisvörösvár, Bajcsy-Zs. tér 1.
Központi telefonszám:	06-26-330-233
Központi fax:	06-26-530-278, 06-26-330-233/ 117-es mellék

Mi újság a Kultúrházban?

Csípős szél fúj, havasak még az utcák Vörösváron március 12-én, de nincs már messze Pünkösöd, s vele a dátum, mikor az ígérek szerint a rég bezárt Kultúrházunk újra megnyithatja kapuit. Lapunk legutóbbi képes riportja éppen két hónapja készült a munkák akkori állásáról



A „stáb” munka közben

A mostani bejárás elsősorban az érdekel bennünket, hogy az akkor sajnos egymás után felmerült komoly gondok azóta

megoldódtak-e, és egyáltalán: mi most a „részdős” eredmény? Kellemes meglepetés, hogy már a főépület előcsarnokába belépve meleg fogad bennünket, a falak festve, a színházterembe nyíló három szép kétszárnyú ajtó felett és másutt is már nem csupasz égőkől, hanem a majdani lámpatestekből árad a fény. Az emeleten együtt a „stáb”. Jó tízen ülünk körbe az asztalt. Többek közt itt van Gromon István polgármester, Páva Gábor beruházó a Polgármesteri Hivatal részéről, Novák Zoltán, a kivitelezést végző Nóva Bau Hungary cég ügyvezetője, Berkiné Balasi Anikó igazgató és Szlovencsák Péter igazgatóhelyettes a Művészetek Háza részéről, és még többen mások. A szót szinte végig Zelenyánszky György épületgépész, az önkormányzat által megbízott műszaki ellen-

őr viszi, az ő szavaihoz kapcsolódnak rendre a többiek.

A műszaki megbeszélés során megtudtuk, hogy a díszterem tetőjének statikai és szerkezeti problémái mára megoldódtak. Megoldandó gond, és kellemetlen azonban pl. a Fő útról a színházterembe beszűrődő zaj, melyet annak idején, a felújítás koncepciójának kidolgozásakor sajnos nem vettek



A színházterem készülő galériája. Fent a hang- és fényvezérlő helyiség (Fotók: Pócsi János)

kellő súllyal figyelembe. Itt a végső megoldás csak egy zajszigetelő fal lehet, mivel a nagy forgalmú Szabadság utca és a buszmegálló zaja másképp nem tartható a falakon kívül.

Hogy a zajproblémát egy zeneművészeti oktatásnak is helyet adó épületben mennyire komolyan kell venni, azt mutatják az emeleti zeneszobák, melyeknek falai és ajtóit is igen komoly hangszigetelést kaptak. Az épületet emeletenként végigjárva mindenütt a kész felé tartás élménye fogad bennünket.

Az építésetileg legkomplikáltabb helyiségnél, a színházteremnél ez még kevésbé érezhető egyelőre. Itt az előrehaladás még nem érkezett a látványos szakaszba, a fűtés pl. itt még nem működik. Csak tüzetesebb körbenézés és a szakértővel való beszélgetés során tudhatjuk meg, hogy a tetőszerkezet, az aljzatbeton és a galéria pillér-gondjai megoldódtak, s elkészült a bonyolult elektromos és hangkábelezés is. Szerkezeti elkészült továbbá a megnagyobbított színpad, a teremvégi galéria és a stúdiószoza, sőt ez utóbbit már burkolják. A falak és a padló burkolása, a tetőszerkezet acélgerendázatának fa-burkolása, a színpadi öltözők belsejének kialakítása és egy sor egyéb művelet azonban még hátravan... Ez persze így van rendjén, hiszen még bő két hónap van a befejezésig.

S mivel a bejárás során a szakértő ellenőrk egyike sem vitatta a haladás megfelelő ütemét, joggal remélhetjük, hogy jók a kilátások a pünkösdi határidő megtartására!

Pócsi János

Fő utca program

Aláírták a 623 millió forintról szóló támogatási szerződést

Várva várt, ünnepélyes pillanatot örökít meg az itt látható fotó. Gromon István polgármester hivatali szobájában aláírja a Pilisvörösvár Város Önkormányzata és a Pro Régió Ügynökség között kötött támogatási szerződést a Fő utca program megvalósítására.

A dokumentum aláírására március 1-jén került sor – a Pro Régió Ügynökség részéről már február 28-án aláírás került a városunk számára nagyon értékes szerződés végére.

Mint ismeretes az Új Magyarország Fejlesztési Terv Közép-Magyarországi Operatív Program támogatási rendszeréhez benyújtott „Pilisvörösvár, Fő utca program” című pályázatra 623 millió forint európai uniós támogatást nyert el a város a Közép-Magyarországi Regionális Fejlesztési Tanácstól. (A közreműködő szervezet a Pro Régió Ügynökség.)

A Támogatási szerződés aláírása után

most már megtörténhet a kivitelezői közbeszerzések kiírása és elbírálása, a nyertes kivitelezőkkel a szerződések megkötése, s ha minden jól megy, április végén, május elején megkezdődhetnek a munkálatok.



Gromon István polgármester aláírja a dokumentumot Pándi Gábor, a Pénzügyi, Városfejlesztési és Környezetvédelmi Bizottság elnöke (jobboldalt) és Bándi Gábor, a Fő utca program projektmenedzsere (baloldalt) jelenlétében

Tájékoztató az iskolai és óvodai beiratkozásról

Tisztelt Szülők!

Tájékoztatom Önöket, hogy Pilisvörösvár Város Önkormányzata Oktatási, Kulturális és Sport Bizottsága 2010. február 22-i ülésén meghatározta a 2010/2011-es tanév beiratkozási időszakait:

Az általános iskola első évfolyamára a beiratkozás időpontja a következő:

– **2010. április 19.:** a Német Nemzetiségi Általános Iskola és a Templom Téri Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola kötelező felvételt biztosító működési körzetébe tartozó tanköteles korú gyermekek beírása,

– **2010. április 20.:** a működési körzeten kívül állandó lakóhellyel, ennek hiányában tartózkodási hellyel rendelkező tanköteles korú gyermekek beírása történik.

Az óvodák beiratkozási időszaka: 2010. április 19-23.

Mint arról már az elmúlt évben tájékoztattam a Kedves Szülőket, Pilisvörösvár Város Önkormányzata 39/2007.(III. 01.) Kt. sz. határozatában elfogadta a Német Nemzetiségi

Általános Iskola, a 40/2007.(III. 01.) Kt. sz. számú határozatával pedig a Templom Téri Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola kötelező felvételt biztosító működési körzetét. A körzetek módosítására a közokta-



tási törvény változása és az új utcák kialakítása miatt volt szükség.

A közoktatási törvény 66. § (2) bekezdése alapján, az általános iskola – beleértve a kijelölt iskolát is – köteles felvenni, átvenni azt a tanköteles tanulót, akinek lakóhelye, ennek hiányában tartózkodási helye a körzetében található. Ha a településen több általános iskola működik, a halmozottan hátrányos helyze-

tű tanulóknak az egyes felvételi körzetben kiszámított aránya legfeljebb tizenöt százalékponttal lehet magasabb, mint a halmozottan hátrányos helyzetű gyermekeknek a település egészére kiszámított aránya.

Az általános iskolák a kötelező felvételi kötelezettségük teljesítése után további felvételi, átvételi kérelmeknek is eleget tehetnek, de előnyben kell részesíteni azokat, akiknek a lakóhelye, ennek hiányában tartózkodási helye a településen található. Amennyiben több a

jelentkező, mint a felvehető gyermekek száma, az intézmény vezetőjének a további felvételtől sorsolással kell döntenie. A sorsolásra az intézmények valamennyi felvételi kérelmet benyújtó szülőt meg kell hívnia. A kötelező felvételt biztosító nevelési-oktatási intézmény a gyermek felvételét nem tagadhatja meg.

Tisztelt Szülők!

Kérem szíves megértésüket és segítségüket a beiratkozás sikeres és törvényes lebonyolításához.

A beiratkozással kapcsolatos kérdéseikre a **330-233/129-es** telefonszámon, vagy ügyfélfogadási időben a Polgármesteri Hivatal I. emelet 5. számú szobájában kaphatnak felvilágosítást.

Gromon István
polgármester

Tájékoztató az óvodák nyári zárva tartásáról

Tisztelt Szülők!

Tájékoztatom Önöket arról, hogy Pilisvörösvár Város Önkormányzata által fenntartott Óvodák az alábbiak szerint tartanak zárva a nyári időszakban:

Óvoda:	Zárva tartás ideje:
Szabadság utcai óvoda	2010. július 26-tól augusztus 20-ig
Zrínyi utcai óvoda	2010. július 12-től augusztus 6-ig
Rákóczi utcai óvoda	2010. július 19-től augusztus 13-ig
Széchenyi utcai óvoda	2010. június 28-tól július 23-ig
Grádus Óvoda	2010. július 26-tól augusztus 20-ig

Tájékoztatom a Kedves Szülőket arról, hogy amennyiben az óvoda zárva tartása alatt gyermekük elhelyezése gondot okoz, felügyeletét nem tudják biztosítani, kérhetik a nyitva tartó óvodákban az átmeneti elhelyezést.

Az óvodák zárva tartására a szükséges karbantartási, felújítási munkák miatt van szükség.

Segítségét az alábbi telefonszámon kérhetnek: 26-330-233/128, 129.

Megértésüket köszönöm.

Gromon István
polgármester

Felhívás a tűzgyújtási szabályok betartására

Felhívjuk Pilisvörösvár Város lakosságának figyelmét a szabadban történő tűzgyújtás veszélyeire, valamint a tűzgyújtás szabályaira.

Szabadban történő tűzgyújtás esetén gondoskodni kell tűzoltó eszközökről, a tűz továbbterjedését megakadályozó szerszámokról, gépről. Figyelembe kell venni az időjárást, szeles időben a tűz könnyen átterjedhet a szomszédos területekre. A tüzet nem szabad magára hagyni, az égetés után gondosan el kell oltani, vízzel alaposan átitatni és földdel betakarni.

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának 8/1996. (VII. 4.) rendeletének értelmében tilos avert égetni ködös, esős időben, valamint a FVM által rendeletileg meghatározott tűzgyújtási tilalom ideje alatt.

A lakosság védelme és a levegő tisztaságának érdekében avar és kerti hulladék égetése minden évben kizárólag október 1. és május 15. közötti időszakban történhet keddi, csütörtöki és szombati napokon.

Szombaton a tüzet legkésőbb 13 óráig el kell oltani. Vasárnap és ünnepnap avert és kerti hulladékot égetni nem szabad.

Május 15. utáni időszakban október 1-jéig a Város területén avar és kerti hulladék égetése tilos.

Közterületen avar és kerti hulladék égetése csak külön engedéllyel folytatható.

Hegyes Józsefné
mb. jegyző

Tájékoztató

a hulladékkezelési és a fémkereskedelmi tevékenységekről

Az egyes fémek begyűjtésével és értékesítésével összefüggő visszaváltások visszaszorításáról szóló 2009. évi LXI. törvény 2010. január 1-jén hatályba lépett, amelynek alapvető célja, hogy a fémlopásokat és az illegális fémkereskedelmet visszaszorítsa.

A Kormány fémkereskedelmi hatóságként a Vám- és Pénzügyőrséget jelölte ki, akik feladataikat (engedélyezés, nyilvántartás, ellenőrzés, stb.) a külön jogszabály szerinti felső-, közép- és alsó fokú szervei útján látják el.

A Büntető Törvénykönyv alapján a fémlopás, valamint az ezzel kapcsolatos orgazdaság és rongálás bűncselekménynek minősül és börtönbüntetéssel sújtható. A 17. számú Vám- és Pénzügyőri Hivatal (1033 Budapest, Csillaghegyi út

25.) e bűncselekmények feltárása céljából Pilisvörösvár területén is rendszeres ellenőrzéseket tart.



Felhívom a figyelmet arra, hogy a lomtalanítások alkalmával begyűjtött fémhulladékok saját ingatlanon történő tárolása és feldolgozása (darabolás, stb.) hulladékkezelési tevékenységnek minősül, amely engedélyköteles!

Az erre vonatkozó engedély kiadására a Közép-Duna-Völgyi Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség (1072 Budapest, Nagydiófa u. 10.) rendelkezik hatáskörrel. Ha a Felügyelőség ellenőrzése során megállapítja, hogy valaki engedély nélkül végez hulladékkezelési tevékenységet, kötelezi annak megszüntetésére, a teljesítés elmulasztása esetén pedig 5.000 Ft-tól 1.000.000 Ft-ig (természetes személy esetén: 500.000 Ft-ig) terjedő eljárási bírsággal sújthatja, amely több alkalommal is kiszabható.

Különös tekintettel arra, hogy közeleg a lomtalanítási akciók ideje, kérek mindenkit a fenti szabályokat tartsa be!

Hegyes Józsefné
mb. jegyző

Felhívás eboltásra

Értesítjük Városunk lakosságát, hogy

2010. április 17-én, szombaton 9-12 óra között az alábbi kijelölt magánrendelőkben veszettség elleni eboltásra, illetve kötelező féregtelenítésre kerül sor:

- Dr. Harmat Attila, Pilisvörösvár, Kisfaludy u. 4.
Tel.: 26/331 115; 06-70/2310010
- Dr. Saufert Gyula, Pilisvörösvár, Kisfaludy u. 48.
Tel.: 26/332 450; 06-30/9241520
- Dr. Talpag Bálint, Pilisvörösvár, Fő u. 61.
Tel.: 26/330 348; 06-30/2039413

Az oltás minden 3 hónapnál idősebb korú, egészséges és 14 napon belül embert nem mart eb számára kötelező.

Az a kutyatulajdonos, aki ebét nem oltatja be, szabálysértést követ el, és pénzbírsággal sújtható.

Pótlás: 2009. április 24-én, szombaton de. 9-12 óra között.

Az eboltás telefonhívásra elvégezhető az ebek tartási helyén is.

Gromon István
polgármester

Felhívás hulladékgyűjtési akcióra

A Szébb Környezetünkért Egyesület és Pilisvörösvár Város Önkormányzata

2009. április 17-én, szombaton 9 órától

hulladékgyűjtési akciót

hirdet a FÖLD NAPJA alkalmából az alábbi helyszíneken:

- ♦ Bányatavak környéke (találkozás a Camping előtt)
- ♦ Vasútállomás környéke (találkozás a lépcsőnél)
- ♦ Házi-réti-tóhoz vezető földút melletti árok (találkozás a kőleraktnál)

Az akció a megjelölt területeken a szemétyűjtésre terjed ki. A szemetet helyszíntől függően zsákokba gyűjtjük, vagy konténerben helyezük el. Kérjük, hogy védőkesztyűt minden résztvevő hozzon magával.

Környezetünk állapota mindannyiunk közös ügye. Tegyen Ön is valamit a Föld napján: áldozzon egy órát közvetlen környezetére!

Temesvári Anna
elnök

Gromon István
polgármester

XI. Nemzetközi Kőkonferencia

Napirenden a válság és a kínai kövek dömpingje

Tizenegyedik alkalommal rendezte meg az Ipartestületek Országos Szövetségének tagszervezete, a Kőfaragó és Műkőkészítő Vállalkozók Országos Ipartestülete Vörösváron, a helyi gimnáziumban a Nemzetközi Kőkonferenciát. Az idei, február 27-i rendezvény az előzőeknél visszafogottabb volt, a szokásos esti kőfaragó bál is elmaradt. Az előadásokon és négyeszműközi beszélgetéseken gyakran került szóba a nemzetközi válság, amely a kőfaragó és műkőkészítő szakmát különösen sújtja.

A konferenciát dr. Guth Zoltán gimnáziumigazgató nyitotta meg, kifejezve örömét, hogy immár sokadik alkalommal lehet a rangos nemzetközi rendezvény házigazdája.

Károlyi Gyula, az IPOSZ alelnöke sötét tónussal kezdte üdvözlő beszédét: „Mi, iparosok nem érezzük jól magunkat. Tavaly még nem gondoltuk, hogy lehet még rosszabb. És mégis rosszabb lett!”

Az alelnök úr ugyanakkor bizakodását fejezte ki, hogy a válságot mihamarabb le fogja küzdeni az ország és ezen belül az iparos társadalom, ehhez azonban komoly változásokra van szükség. „Fogjunk össze, viselkedjünk másképp, mint a politikusok, és akkor biztosak lehetünk abban, hogy megmaradunk!” – szólította fel beszédének végén az iparosokat Károlyi Gyula.

Ezután Dall'Asta Arnold, a KMVOI elnöke köszöntötte a résztvevőket.

Az üdvözlő beszédek után elismerések átadása következett.

Csapucha Tamás, a KMVOI jegyzője az ipartestületben végzett példaadó munkájáért

vett át elismerő oklevelet Szűcs Györgytől, az IPOSZ elnökétől.

Molnár Sándor, a KMVOI alelnöke „kiemelkedően eredményes és példaértékű tevékenysége elismerésül „A Magyar Kézműves-



Adolf Moser a tavaly Kanadában megrendezett szakmák világversenyről tartott beszámolót

ségért Díj” arany fokozata kitüntetését vehette át Szűcs Györgytől.

Dall'Asta Arnold emléklapot nyújtott át az ipartestületi tagságuk kerek évfordulóját ünneplő kőfaragóknak, műkőkészítőknek, így többek között Sax Lászlónak, aki 10 éve tagja e nagy tekintélyű ipartestületnek.

A konferencia szakmai részében először Adolf Moser, az Osztrák Tartományi Kőfaragó Ipartestület elnöke tartott beszámolót a Kanadában, Calgaryban rendezett „Worlds-

kills 2009”-ről, azaz a „szakmák világversenyről”. Megismerhettük, hogyan készült fel az osztrák csapat a versenyre, és ott milyen szigorú követelményeknek kellett eleget tenniük. (Sajnos ezen a világversenyen magyar kőfaragók nem vettek részt. Magyarországot 13 fiatal szakember képviselte 12 szakmacsoportban. További információ: www.skills-hungary.hu.) A kőfaragók versenyét végül egy svájci fiatalember nyerte meg.

A további előadások sorában szó esett a termékdíjjal kapcsolatos kötelezettségekről, a szentendrei új köztetető kialakításáról, építőipari beruházások tapasztalatairól, a kő- és műkőmunkák vélt vagy valós hibáinak tanulságairól.

A konferenciát záró pódiumbeszélgetésen a kínai kövek hatásáról esett szó. A Magyarországra nagy mennyiségben behozott, Kínában olcsó bér-munkával megmunkált építőipari és sírköveket a kereskedők kedvezőbb áron tudják forgalmazni a Magyarországon készültkénél. Ez katasztrofális hatással van az itteni mesterekre és vállalkozásokra nézve. A hazai kőfaragókat,

műkőkészítőket, sírköveket amúgy is sújtja a gazdasági válság, a megrendelések elmaradása, ráadásul ezen a szűkülő piacon az esélyeket még tovább rontja a kínai áruk dömpingje.

A konferencia résztvevői késő délután azzal a reménnyel indultak hazafelé, hogy a következő évi találkozón talán már a kibontakozás lehetőségeiről is eszmélni tudnak majd cserélni.

Fogarasy Attila

Interjú Dall'Asta elnök úrral

– Tisztelt elnök úr! Érezni lehet a mostani konferencia hangulatán a feszültséget, az aggodást a szakma jövője iránt; hogyan jellemzné a kőfaragó és műkőkészítő szakma helyzetét ma Magyarországon?

– Ilyen gazdasági mélyponton az elmúlt 40-50 évben még nem volt ez a szakma, mint most. Ez elsősorban a gazdasági válság következménye: visszavonultak a beruházók az építőiparban, és ami minket szintén érint – hiszen, amióta világ a világ, a kőfaragók készítették a sírlemlékeket is – manapság a sírkövekre is egyre kevesebb megrendelés érkezik. Másrészt sajnos fokozza a gondokat, hogy a szakma – a szakmunkásképzés elégtelensége miatt – kezd felhígulni. Gyakorlatilag a kis- és középvállalkozókat teljes egészében kiűzték a szakmunkásképzésből. Az iskolák magukhoz ragadták a szakmunkásképzés teljes folyamatát. Próbálunk ellene tenni, mert úgy érzem, nagyon rossz irányba haladnak a dolgok...

– Hány kőfaragó tesz szakmunkásvizsgát egyáltalán egy évben?

– Az egész országot tekintve is mindössze 8-10 kőfaragó szakmunkás végez egy évben.



Dall'Asta Arnold

– Ez nagyon kevésnek tűnik...

– Az is. Szerintem legkevesebb 45-50-re lenne szükség... De hogy folytassam a gondjaink felsorolását: harmadrészt nagyon nagy

problémát jelent számunkra a kínai import dömpingszerű megnövekedése. A nagy mennyiségben behozott kínai árukkal ár tekintetében a magyarországi kőfaragó vállalkozók nem tudnak versenyezni. Elsősorban ezért nem, mert rendkívül olcsó ott a munkaerő. A kínai szakmunkásokat szó szerint látástul valóig, azaz napkeltétől napnyugtáig dolgoztatják napi 4 dollár (!) bérért, miközben egy hónapban csak két szabadnapjuk van! Mindemelllett a szociális ellátottságuk szinte nulla. Ezekkel a feltételekkel mi itt, Európában nem tudunk versenyezni.

– Készre faragott kövek érkeznek a tengeren túlról?

– Teljesen kész termékek érkeznek hajószámra. A tőkeerős nagy cégek, kereskedelmi vállalatok nyakra-főre importálják a kínai követ a biztos haszon reményében. Az olcsó kínai kövekkel – sírkövekkel, szobrokkal, épületelemekkel, burkolóanyagokkal – egész Európát terítették a kereskedők, mi itt, Magyarországon nem vagyunk versenyképesek ezzel szemben. A szűkülő piac, a vásárlóerő csökkenése, a szakemberképzés hiányosságai és a kínai dömping rendkívül nehéz helyzetbe

Miért ne legyünk pelikánok? – avagy kitüntetés után, gondok között...

Beszélgetés Molnár Sándorral, a helyi ipartestület elnökével

Molnár Sándorral, a Kőfaragó és Műkö-
készítő Vállalkozók Országos Ipartestülete
alelnökével, a Pilisvörösvár és Környéke
Ipartestület elnökével a Kőkonferencia két
előadásának szünetében beszélgettem a
gimnázium aulájában. Gratuláltam neki
kitüntetéséhez és sok sikert kívántam to-
vábbi munkájához. Arcán a kitüntetés
okán érzett öröm és büszkeség mellett ez-
úttal több ráncot is láttam, amit a bizonyta-
lan jövő érzete kelthetett. Maga is mint vál-
lalkozó számos dolgozó és azok családtagja
sorsáért aggódhat: tud-e nekik holnap is
munkát adni. Beszélgetésünk során is ha-
mar a válságra, s a lehetséges kiutakra tere-
lődött a szó...

– Mennyire érződik a gazdaság általános
válsága itt, Vörösváron? – kérdezem tőle.

– A vörösvári iparosok az utóbbi évtizedek-
ben nagyon sok építkezésen kaptak munkát a
fővárosban, méghozzá a város leggazdagabb
részein. Mondhatni például, hogy a fél Rózsa-
dombot ők építették. Nem véletlenül, mivel a
vörösvári iparos gárda magas fokú szaktudá-
sának, az általuk elvégzett munkák minőségé-
nek híre van mindenütt. A megrendelések sok
ember megélhetését biztosították Vörösváron,
és tudott fejlődni a város is a befizetett ipar-
ügyi adókból. A gazdasági válság és hibás
kormányzati döntések eredményeképpen
azonban az utóbbi években nagyon megcsap-
pant az építkezések száma. A gazdag emberek
ahelyett, hogy építkeznének, beruháznának,
inkább külföldre viszik a pénzüket. A rózsad-
ombi munkák száma a tizedére csökkent.

hozta a szakmát. Szó szerint mi is a túlélésért
küzdünk.

– Ön már nagyon régóta gyakorolja ezt a
szakmát. Személyesen hogyan éli meg ezt a
nehéz időszakot?

– Édesapám 70 évvel ezelőtt kezdett tata-
bányai műhelyünkben sárga követ készíteni, én
már gyerekkorom óta ott dolgozom, de őszin-
tén szólva ilyen rossz világot még nem értünk
meg. Egyedül a II. világháború utáni inflációs
időket tudom a maihoz hasonlítani. Apám
mesélte, hogy annak idején öt kiló zsírért csi-
nált egy komplett garnitúra műkö síremléket.
Közvetlenül a rendszerváltás előtt is volt egy
nehéz időszak, amikor áruhiány volt, s nem
lehetett megfelelő minőségű kőhöz jutni. A
rendszerváltáskor azonban ez a probléma
megoldódott, és ismét importálhattunk kiváló
minőségű gránitot és márványt – elsősorban
Olaszországból, Ausztriából, Indiából. Persze
ezekhez az alapanyagokhoz a kínaiak is hoz-
zájznak, hogy aztán olcsón feldolgozzák
őket.

– Mi lehet végül is erre a megoldás?

– Véleményem szerint az, hogy a kínai
árakra olyan mértékű vámot kellene kivetni,
hogy a helyi vállalkozók ismét versenyképe-

A helyi vállalkozók így sorház-építkezéseknél
vállaltak munkát, azonban a tisztességesen el-
végzett munkájukért járó pénzükhöz itt nem
minden esetben jutottak hozzá. Vagy egyes



Molnár Sándor „A Magyar Kézművességért Díj” arany fokozatának átvételekor. Baloldalt Dall’Asta Arnold, a KMVOI elnöke, jobboldalt Szűcs György, az IPOSZ elnöke

emberek tisztességtelen szándékai és hozzáál-
lása miatt, vagy azért, mert a kész házakat
nem tudták eladni. Így aztán a kigyó a farká-
ba harapott... Sajnos, azt kell hogy mondjam,
az építőipar az elmúlt évben 40%-kal kapott
kevesebb megrendelést, most pedig úgy tűnik,
hogy ebben az évben a megmaradt 60%-nak is
csak a töredékével számolhatunk.

– Milyen következményekkel járhat ez?

– Köztudomású, hogy az építőipar a lelke,
a motorja az egész gazdaságnak. Ha ez meg-

sek legyenek. Addig is alkalmazkodni kell a
körülményekhez. Nem tehetünk mást...

– Talán egy év múlva a XII. kőkonferenci-
án a pozitív változásokról is tudunk majd
beszélgetni...

– Úgy legyen!

F. A.



Dall’Asta Arnold ipartestületi elnök emlékla-
pot nyújt át Sax László kőszobrásznak ipar-
testületi tagsága 10 éves évfordulója alkalmá-
ból. A háttérben Csapucha Tamás, a Kő-
faragó és Műkökészítő Vállalkozók Ország-
os Ipartestülete jegyzője

áll, akkor minden megáll. A vállalkozók kény-
telenek megszabadulni az alkalmazottaik jó
részétől. Látható, hogy a magasan képzett
szakemberek egy része külföldre menekül,
hogy a családját el tudja tartani. A többség
még küzd, próbálja túlélni ezt a helyzetet, sok
esetben áron alul vállalnak munkát, és még
örülhetnek, ha az áron elvállalt munkát kifizet-
tik nekik. Számos vállalkozás omlott össze
az elmúlt időkben azért, mert nem tudtak
hozzájutni a pénzükhöz. A körbetartozások,
a csalások, a tisztességtelen
harc, az egymás letaposása jel-
lemzi ma az építőipart, mert
„sok az eszkimó és kevés a fő-
ka”. Ha előbb-utóbb újra be is
indul az építőipar, az vélemé-
nyem szerint egy nagyon lassú
folyamat lesz...

– Ez a kőfaragókra is áll?

– A kőfaragókra és a teljes
építőiparra.

– És a sárgakövesek hogyan
élik meg ezt a nehéz idősza-
kot? Gondolom, az építőipar
válsága rájuk nem hat, hiszen
temetkezni akkor is muszáj, ha
válság van...

– A sárgakövesek most a tavaszt
várják, s a megrendeléseket. De
ahhoz tudnám magunkat ha-
sonlítani, mint amikor a sivatag-
ban a szomjas vándor egy oázishoz érkezik,
amiről kiderül, hogy csak délibáb volt... Az
emberek ugyanis mára eladósodtak, megélhe-
tési nehézségekkel küszködnek. Régebben fél-
retettek pénzt a temetésre az idősebbek, hogy
ne a gyerekeiknek kelljen fizetni érte. Ma már
egyre kevesebben tudják ezt megtenni. A hét-
köznapokban minden jövedelmüket felélik, s
nem marad pénz a temetésükre. Így aztán ott
spórolnak, ahol lehet. Leginkább a sárgakövön.
Egész pontos adatokat tudok mondani: 6 évvel
ezelőtt 100 emberből csak 6-ot hamvasztottak,
most 70-et. Van, aki még az urnát sem tudja
megvenni, hanem egy műanyag zacskóban
hazaviszi a hamvakat és odaönti a tujabokor
alá... Ha nincs temetés, nem kell sírkő...

– Milyen lehetséges kiutak vannak a vál-
ságból? Itt most minden vörösvári vállalko-
zóra, kisiparosra, szakemberre gondolok...

– Egy lehetséges megoldás lenne, ha ki-
használnánk Vörösvár adottságait, és felfej-
lesztenénk az idegenforgalmát. Ha az eddigi-
eknél is vonzóbbá tennénk ezt a csodálatos
természeti környezetben fekvő várost, nagy-
szabású programokat szerveznénk, hogy a tu-
risták, külföldi vendégek szívesen jöjjenek
ide, és nálunk költsék el a pénzüket, az a vál-
lalkozásokra is jótékony hatással lenne. Pénzt
kellene behozni az országra, nem segélyeket
és hiteleket, mert minél több adósságunk lesz,
annál jobban lesüllyedünk... A vörösvári em-
ber tele van ötlettel, kezdeményezőkézség-
gel, fantáziával és kurázsival. Most már lép-
nünk is kellene, ne csak álldogáljunk, mint a
pelikánok a kiszáradt tónál, várva, hogy mi-
kor jön az eső. Megvárhatjuk, csak nem biz-
tos, hogy addigra nem fogunk szomjan
halni...

Fogarasy Attila

Hattyúk tava – gyerekeknek

Nagy örömmel olvastam a Művészetek Háza tavaszi program-összeállítását, melynek „első fecskéje” a február 28-i Hattyúk tava előadása volt. Miért ez az öröm? Nemrégiben épp arról beszélgettünk-szomorkodtunk a Ház vezetőjével, Balasi Anikóval, mi lehet az oka, hogy a rendkívül színvonalas, de eddig hétköznap délután tartott programok (pl. a Zeneakadémia tehetséges zongorista-növendékeinek koncertje) olyan kevés hallgatót vonzottak.

Íme megszületett egy szimpatikus megoldás: a tavaszi „nagyprogramok” mindegyike immár vasárnapra került át. Így a március 28-i Varázsuvola és az április 18-i Évszakok Buenos Airesben előadásait már minden bizonyítással nem a heti munkában, tanulásban igencsak elfáradt gyerekek és szüleik, hanem a hétvégén megpihent családok látogathatják majd.

Hála az eredményes pályázatnak, az előadások és előadók színvonala is olyan lehet, ami méltó a sokszínű intézményhez. Ráadásul a programok kiválóan segítik a (jelen elgondolásban alapfokú) zene-, tánc- és képzőművészeti oktatást. Mindhárom említett

előadás elsősorban gyerekeknek szól, de – ezt igazolhatom – a felnőtteknek is sokat ad.

A Hattyúk tavát, Csajkovszkij-Petipa gyönyörű zene- tánckompozícióját legtöbbször



Siegfried herceg és Odett

mint baletet ismerjük. Legmonumentálisabb előadását mindmáig a Moszkvai Nagyszínház káprázatos kiállítású, a balettművészet

legnagyobbit felvonultató előadásában élvezhetik a kiváltságosak.

És íme, városunkban öt szereplővel, sok jó ötlettel a Nektár Színház előadásában kicsi és nagyobb gyerekek, szülők és nagyszülők végigélhették a szépséges fehér és fekete hattyú vetélkedését, a gonosz ármánykodását, s az igaz szerelem végső diadalát. Mindezt a gyerekek számára is követhető dramaturgiával, szemet-fület gyönyörködtető módon. Az alap mindennekfelett Csajkovszkij áradóan szép muzsikája, de kitűnik két fiatal tehetség, Pétery Melinda (Odilia) precíz, finom klasszikus balett- és Vincze Kata (Odett) tiszta, csiszolt énektechnikája is. Balogh Ferenc (Siegfried herceg) egyaránt hiteles mint ábrándos ifjú és mint megtalált szerelméért küzdő férfi. Az „élő” díszleteket a Ház lelkes vezetőinek és dolgozóinak munkáját dicsérető óriásvászonra vetített álló- és mozgóképek teljes illúziót keltő együttese pótolta.

Mint előadás utáni beszélgetésünk során Gromon István polgármester úr is megállapította, az ilyen színvonalú előadások ébreszthetik fel, majd alakíthatják városunk gyermekeinek valódi, igaz művészetek iránti igényét.

Pócsi János

Tanulmányúton Portugáliában

A Művészetek Háza, Cziffra György Művészetoktatási Intézmény spanyol és portugál iskolákkal közös nemzetközi programjának soron következő állomása a hegyek között fekvő Portugál város, Fundao volt.

A három diákból és három tanárból álló csapat repülőgépe az Atlanti Óceán partján fekvő Porto város repülőterén landolt. Bár február közepe volt, kellemes, délutáni napsütés fogadott minket. A nyugati napfényben tündöklő óceán csodálatos látványt nyújtott, bár csak néhány pillanatig gyönyörködhetünk benne a Portói öböl fölött átívelő autópályáról. Utunkat számunkra ismeretlen fák, növények szegélyezték, rövid záporok leptek meg minket percről percre. A szárazföld felé elkanyarodva aztán hamar hegyek közé értünk, amik egészen úti célunkig elkísértek minket.

Fundaóban együtt él a múlt és a jelen. A kis város régi utcáinak eredeti épületeit sok helyen megőrizték, felújították, hogy ma is kényelmesek, lakhatóak legyenek. Igaz, az utcákon sétálva számtalan romos épületet is látunk, amik még új gazdáikra vagy lebontásra várakoznak.

A három napos találkozó programjának központja egy 19. századi malom épületeiből, lenyűgöző építészeti megoldásokkal kialakított modern kulturális központ volt, ahol nemcsak hangversenytér, de kiállítóterem, több előadóterem, étterem, múzeum is helyet kapott. Itt zajlottak a zenekari próbák és a koncertek. A tanárok által tartott előadásoknak is ez az épületgyűttes adott otthont.

Néhány száz méterrel arrébb, a fundaoi Művészeti Iskola épülete volt a másik helyszín, ahol próbákra, gyakorlásra volt mód.

Vendéglátóink szerveztek számunkra egy város környéki kirándulást. Ellátogattunk



A 12. században épült coimbrai egyetem egyik ódon épületszárnya

egy interaktív múzeumba, ahol Brazília felfedezőjének kalandos útjaiba szinte valószínűsleg belecsöppentünk. Aztán irányt vetünk a közeli, 2000 méteres hegycsúcsnak. Lélegzetelállító utakon kapaszkodtunk felfelé az autóbusszal. Fenn igazi tél várt minket: vastag, szikrázóan fehér hótakaró, hideg szél. Heves hősáta vette kezdetét a diákok között. Spanyol barátaink különösen élvezték a téli örömeiket, volt, aki életében először gyúrt hógolyót. Egy meleg tea, kávé után

visszaindultunk Fundaóba, ahol jólesően meleg tavaszi napsütés, virágillat köszöntött minket.

A háromnapos találkozó csúcspontja ez alkalommal is a szombat esti zárókoncert volt, ahol nagyszámú közönség előtt játszottak a résztvevőkből alakult kisegyüttesek, vonós- és szimfonikus zenekarok.

Porto felé visszafelé, kedves vendéglátóink tanácsára útbá ejtettük Coimbra városát, ahol megcsodáltuk a 12. században épült egyetem hatalmas épületeit. Délután érkezünk Portóba és rögtön útnak indultunk, hogy gyalogszerrel járjuk be a belvárost. A távolságot kissé elmértük, jókora távot kellett gyalogolnunk, mire elérünk a várost átszelő majd az óceánba ömlő folyóhoz. A régi városközpontban járva az volt az érzésünk, mintha egy középkori regény élethű díszletei között sétálnánk.

A portugál emberek kedvesek, szolgálatkészek, vérmérsékletük mérsékeltebbnek tűnik, mint a spanyol és olasz vidékek emberei. Mindennapjaikat átszövik a nagy tengeri utazások emlékei és kincsei, a változatos növényvilág szépségei, az étkezés, a terített asztal különleges, egzotikus kultúrája.

Április 14-től Pilisvörösvár lesz a következő nemzetközi találkozó házigazdája. **Április 17-én, szombaton este mindenkit szeretettel várunk a zárókoncertre.**

Szlovencsák Péter

Nőnap a Mű-hely Galériában

Már a meghívó is színvonalas programot sejtetett március 5-én a Mű-hely Galériában. A hölgyeket hívta ünnepelni a koncertre, melyen városunk kitűnő brácsa- és hegedűművésze Tácsik Zoltán játszott, partnereként a zongoránál Gromonné Keszthelyi Ildikót köszönthettük. A teljesen megtelt teremben városunk és környékének több zene- és képzőművésze is találkozhattunk.

Elsőként Chopin e-moll etűdjének előadását jelentette be Tácsik Zoltán. Szellemes, fordulatos műsorvezetésének köszönhetően minden előadott műről hallhattunk néhány fontos tudnivalót.

E Chopin zongoraművet először csellóra és zongorára írta át egy orosz szerző, s ennek nyomán nemrég készült el az est előadójának brácsa-zongora átírata, melyet itt és most ősbemutatóként üdvözölhettünk. A mélyhegedű meleg hangjával stílusosan gazdagította az etűd hangulatát.

Beethoven F-dúr románca népszerű, gyakran hallott mestermű hegedűre és zongorára. Most brácsán hallottuk egy oktávval mélyebben. Az előadást a közönség vastapsal jutalmazta. Gabriel Fauré eredetileg énekhangra

és zongorára írt művének mostani előadását hallva megérezhettük, milyen az, mikor egy hangszer „énekel”. Végül egy népszerű Kreisler-keringő zárta a koncert első részét.



Gromonné Keszthelyi Ildikó és Tácsik Zoltán

Ezután a Mákvirágok színjátszói versekkel és szellemes kis „szösszenetekkel” köszöntöttek a nőnap ünnepeltjeit, majd a Vörösvári

Színkör három tagja idézett elgondolkodtatóan szép sorokat a festőállványon egymás után megjelenő női portrék láttán.

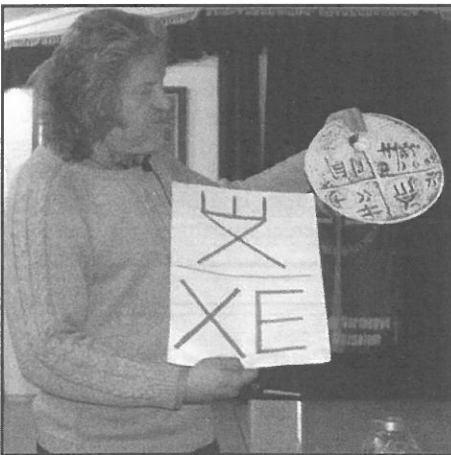
Tácsik Zoltán a koncert második részében hegedűjátékával bizonyította, hogy mestere e hangszernek is. Először Kreisler: Prelúdium és Allegro című barokk-alapú, mutatós előadást és technikát igénylő művét hallhattuk, majd Frantisek Drdla cseh zeneszerző és hegedűművész két gyakran hallott, romantikus „szalondarabját” adta elő. Mind a Szuvenír, mind a Carmen-variációk előadásával mindkét művész méltán érdemelte ki a közönség hosszantartó tapsát, melyet ráadásaként Massenet: Meditáció című művének lírai előadásával háláltak meg. Külön is szívesen emelem ki Gromonné Keszthelyi Ildikó végig egyenrangú, remek zongorajátékát.

Az eredetileg beharangozott Buzás Sándor festményeinek távollétében az est hangulatához a helyi, valamint a környékbeli festők kiállítása adott dekoratív keretet.

Pócsi János

Bosnyák piramisok

„Mélységesen mély a múltnak kútja. Ne mondjuk inkább feneketlennek?” – teszi fel a kérdést regényében Thomas Mann. E kérdés motoszkált fejemben, mikor véget ért Szakács Gábor teltházas előadása a Mű-hely Galériában március 3-án.



Szakács Gábor (Fotó: Pócsi János)

Nem gondolom, hogy sokan tudnák, néhai déli szomszédállamunkban, Szarajevótól 30 km-re az egyiptomi Keopsz piramisnál egy jóval nagyobb áll, és nem is egymagában!

A máig is tartó kutatásokat egy, az Egyesült Államokban élő boszniai professzor, Semir Osmanagić irányítja, és mint rovásírással foglalkozó szakértő, 2006-tól tevőle-

gesen részt vett ebben Szakács Gábor és felesége, Friedrich Klára is.

Mit látunk a helyszínen készült, s az előadáson vetített fotókon? Hatalmas, erdőkkel sűrűn benőtt, rendkívül szabályos gúlát, a csúcsos Nap piramist, a négy óriásgúla (a „visokoi piramisok”) legnagyobbját. Az előadás elsősorban erről szólt.

E gúláról szinte elképzelhetetlen, hogy a természet alkotása lenne. Megerősíti e megállapítást a piramishoz és az annak belsejében vezető sok száz méteres, az elején embermagasságú, majd egyre szűkülő alagútrendszer „kötésbe tett” kőfalazása is. S ha még ennyi sem lenne elég, ott vannak a folyosókon található hatalmas kövek sima felületeibe vésett rovás-jelek.

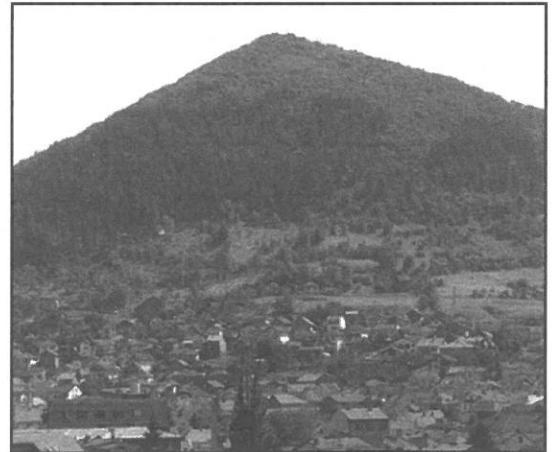
Most jön a kutató felfedezése: ugyanezek a rovásírással megalkotott jelek ugyanilyen formában és méretben megtalálhatók Erdélyben, Tordos-Vincán és a gyergyói Tászkotető, valamint a francia Glozel kövein is. E helységek egyike sincs bizony közel Boszniához...

Máris meglódulhat a fantázia, ha a tapasztalt kutató nem szabna józan határt ennek. Vajon mikor jött létre ez a mű (képzőművészi)? A piramis járataiban megtalálható cementkeménységűvé összeállt törmelék nemzetközi tudósok feltételezése

szerint legalább tíz-tizenkétezer éve (!) háborítatlan – senki és semmi nem bolygatta meg.

Minél több a tény, az érv, annál több a kérdés is...

Az előadó inti hallgatóit: csak a bizonyított állításokat szabad elfogadni, semmilyen ősmagyar-eredetelméletnek nem lehet itt helye!



Vajon ember alkotta vagy a természetet? (A kép forrása a Forrai Sándor Rovásíró Kör honlapja: <http://www.rovasirasforrai.hu>)

A kutatások a boszniai kormány engedélyével folytatódnak, és mindig felszínre kerülhetnek új és újabb leletek, adatok. Sajnos e kutatások nemzetközi sajtóvisszhangja még elég halk, de azt hiszem, mindannyian kíváncsian várjuk a „nagy áttörést”.

Pócsi János

30 Jahre der Musik zuliebe Bravi Buam feiert 30 Jahre Bestehen

Unglaublich, aber es ist wahr: die ungarndeutsche Musikkapelle, eine der bekanntesten im Land und eines der Wahrzeichen der Stadt Werischwar, feiert 30 Jahre Bestehen! Worin besteht ihr Geheimnis? – Wir haben immer gemacht, was uns Spaß machte. Wir wurden nicht von Erfolg motiviert. Wir haben die Einladungen immer angenommen, wo wir gern gesehen wurden – erinnert sich eines der Gründungsmitglieder der bekannten Musikgruppe, Zoltán Peller an die vergangenen drei Jahrzehnte.

Die Bravi Buam – seit 2005 auf 6 Mitglieder geschrumpft, spaßhalber auch Sechser Gespann bezeichnet – ist zu Recht stolz auf die erbrachten Leistungen. Sie bewahrten auch in der schweren Zeit immer ihre Eigenständigkeit und hatten keinen Manager. So gehorchten sie keinem Diktat von außen. Auch heute leiten die beliebte Kapelle zwei Mitglieder. Zoltan Peller besorgt die Termine für die Auftritte, regelt Werbung und Kommunikation. Tamás Mirk ist verantwortlich für den musikalischen Teil. Schlagzeuger und Sänger Zoltan Peller – werktags bedient er übrigens im Buffet des Schiller-Gymnasiums in Werischwar – erinnert sich gern an die Heldenzeit wie es einst am 8. März 1980 begann. Dann traten nämlich drei begeisterte Freunde der ungarndeutschen Volksmusik – Tamás Mirk, Zoltán Peller und Attila Bogár – zuerst vor das Publikum als sie beim Frauentagsfest in der Grundschule am Kirchplatz in Werischwar die Lehrerinnen mit ihrer Musik begrüßten, dabei großes Aufsehen erregten und Applaus ernteten.

Aller Anfang ist schwer – das wissen natürlich auch die Bravi Buam von Werischwar, die ihren Namen wohl den alten Kirchgängerinnen verdanken. Zu einem solchen Unternehmen brauchten die jungen Musiker natürlich auch Geld. Sie nahmen also im Jahr 1990 selbst ein größeres Bankkredit zur

Herausgabe ihrer ersten MC auf, ohne daß darüber die Eltern gewußt hätten. „Sie sprachen wochenlang nicht mit uns, als sie dies erfuhren“ – sagt heute schmunzelnd Zoltán Peller. Das Geld konnten sie – dank den zahlreichen Einladungen natürlich bald restlos zurückzahlen.



Die Musik zog mehrere Freunde im ähnlichen Alter an, die eine Zeit lang an der musikalischen Umräumung von Bällen und Hochzeiten mitspielten. Es änderte sich auch die Zusammensetzung der Musikgruppe. Attila Bogár ging mit 14 Jahren ins Musikonservatorium, wo er das Fach Posaune wählte. Tibor Vörös folgte einer Einladung des Operettentheaters. Zoltán Breier spielte eine Weile Trompete, Ágost Ahrendt Klarinette, Károly Nyíró Tenorhorn... Seit 2005 hat das Orchester die heutige Zusammensetzung: Tamás Botzheim (Tuba, Bariton,

E-Bass), Tamás Korycki (Klarinette), Zsolt Lovász (Gitarre), Tamás Mirk (Akkordeon, Gesang), Zoltán Peller (Schlagzeug, Gesang) und Ákos Székely (Trompete).

Anfangs war ihr Konzertkalender extrem voll. So intensiv können sie heute natürlich – alle sind Familienväter – nicht mehr auf Konzertreisen gehen. Sie spielten vor dem Jahr 2000 bei mehreren hundert Hochzeiten ungarndeutsche Musik und traten im Jahr 50 bis 60mal auf. So führte sie ihre Musikkreise auch nach Österreich, Frankreich, Polen, Italien, in die Tschechei, und sie waren sogar dreimal in den USA. Sie spielten immer vor deutschstämmigem Publikum, oft vor ehemaligen Ungarndeutschen. Am häufigsten traten sie wohl in Deutschland u.a. in Marburg, Wetzlar und Gießen auf, auch bei Vertriebenentreffen. Sie gaben aber auch ein Wohltätigkeitskonzert zugunsten von krebskranken Kindern in Marburg. Auch heuer ist das Konzertkalender bis Ende November praktisch voll. Die Musik bringt die Bravi Buam im Mai nach Kassel, wo ein viertägiges Musikprogramm für ältere Menschen stattfindet. Im August sind sie nach Dexbach eingeladen. Im Inland werden sie an Wochenenden landesweit an mehreren Stellen zu hören sein, von Westungarn bis zur Schwäbischen Türkei.

Wie steht es mit dem Musikangebot des Orchesters? Sie spielen sowohl Musik aus der Region, erlernen aber immer wieder neue Lieder, was sie bearbeiten. Sehr beliebt sind u.a. das Trompetensolo „Silberfäden“, „Auf der Alm“, „Schwiegermutter“ und „Neujahr 1958“. „So schön kann Musik sein“ – sangen sie, was auch als Symbol für die 30 Jahre stehen könnte. Von den drei Jahrzehnten gemeinsamen Musizierens zeugen fünf CDs, mehrere MCs und eine informative Webseite.

– Wir wollten keinen „Lagzi Lajcsi Stil“ nachahmen und vertraten immer unsere eigenen Ansichten – erzählt Zoltán Peller. – Wir haben etwas in der Region in Gang gesetzt. Es ist uns auch gelungen, denn wir werden für unsere ungarndeutsche Musik sehr geschätzt. Der Volksmusik verdanken wir sehr viele liebe Freunde und Bekannte. Wir werden bei unseren Auftritten von unserem

Bauernregel

1. April - Gründonnerstag

Am Gründonnerstag und Karfreitag Regen, gibt selten Erntesehen.

Wer reine Ferkel finden will,
Der such am ersten April.

Den 1. April muß überstehn,
dann kann dir manch Gut's geschehn.

Aprilflöckchen
Bringen Maiglöckchen.

2. April - Karfreitag

Wenn ein Karfreitag Regen war,
folgt trocken, aber fruchtbares Jahr.

Karfreitag Sonnenschein -
bringt uns reiche Ernte ein.

Die Eier, welche die Hühner am Karfreitag
legen, sind die stärksten.

3. April - Ostersonntag

Ostereier sind teuer.

Ein Wind, der von Ostern bis Pfingsten
regiert, im ganzen Jahr sich wenig verliert.

4. April - Ostersonntag

Es ist nicht alle Tage Ostern.

Wenn zu Ostern die Sonne scheint,
sitzt der Bauer am Speicher und weint.

Osterregen bringt magere Kost, Ostersonne
fette und reichliche.

Wenn's Ostern auch regnet am wingsten,
so regnet's alle Sonntag bis Pfingsten.

5. April - Ostermontag

Ist St. Vinzenz Sonnenschein,
gibt es vielen guten Wein.

Publikum bejubelt und richtig liebevoll herumgetragen. Unser großer Schatz – das ist unser Dialekt.

Die Bravi Buam wurde wohl nicht ohne Gründe dreimal zum besten ungarndeutschen Orchester gewählt. Ihnen wurde 2003 auch eine Verdienstmedaille der Stadt Weirischwar verliehen. Die Musik verbindet auch Generationen, denn alle Kinder der sechs Musiker mögen und spielen selbst gern Musik. Einer hat bereits seine eigene Gruppe gegründet... Darauf sind die Bravi Buam besonders stolz.

Wie feiert man 2010 das Festjubiläum? Heuer begeht man es recht still, denn das Vierteljahrhundertfest vor 5 Jahren als es in einem 1000m² Bierzelt vor einem begeisterten Stammpublikum begangen wurde, kostete sehr viel Organisation. So viel Zeit finden heute die arbeitstätigen Musiker leider nicht mehr.

Liebe Bravi Buam, wir wünschen Euch noch viele schöne Konzerte, uns und der ungarndeutschen Musik zuliebe!

Zsuzsanna Tóth

30 éves a Bravi Buam

Hihetetlen, de igaz: a közkedvelt vörösvári zenekar, a Bravi Buam, 30. születésnapját ünnepli. 1980-ban ismerte meg a régió nevüket, amikor három zenekedvelő, vidám fiú – Mirk Tamás, Peller Zoltán és Bogár Attila – a Tempлом Téri Általános Iskola nőnapj műsorában először fellépett, és nagy meglepetést okozott. Minden kezdet nehéz – ezt bizvást elmondhatják a zenélő fiúk is, akik 1990-ben, első zenei kazettájuk kiadásához nagyobb bankhitelt vettek fel, amit egyébként hamar vissza tudtak fizetni. A szülők persze hetekig nem beszéltek velük, miután értesültek a dologról – meséli ma mosolyogva Peller Zoltán, az egyik alapító tag, aki civilben a Schiller-Gimnázium büféjében szolgálja ki az éheseket.

Időközben a német népzene szeretete jó néhány fiatal, tehetséges fiataalt vonzott, akik más zenei terveik miatt időközben elhagyták a Bravi Buamot. Így egy ideig a zenekar tagja

volt Bogár Attila, Vörös Tibor, Breier Zoltán, Ahrendt Ágost, Nyíró Károly... A jelenlegi összetételben a zenekar 2005 óta játszik. A jubiláló Bravi Buam tagjai: Botzheim Tamás (tuba, bariton, e-bass), Korycki Tamás (klarinét), Lovász Zsolt (gitár), Mirk Tamás (akkordeon, ének), Peller Zoltán (ütőhangszerek, ének), Székely Ákos (trombita).

Mindig nagyon zsúfolt volt a koncertnaptárjuk, hiszen évente 50-60 fellépésük volt, amikor magyarországi német esküvőn játszo-

vás is szerepel a számos belföldi program mellett.

– Valamit elindítottunk a környéken – foglalja össze a 30 éves Peller Zoltán. – Tisztelegnek minket, és hallgatják zenénket. A zenének rengeteg ismerőst köszönhetünk, akik a tenyerükön hordoznak minket. A vörösvári dialektusunk nagy kincsünk.

Háromszor nyerték el a legjobb sváb zenekar címét. Nagyon büszkék a 2003-ban Pilisvörösvár városától kapott emlékéremre.



Ünnepi torta a zenekar 25. éves születésnapján

tak vagy bel- s külföldön vendégszerepeltek. A zene és a magyarországi német népzene szeretetét elvitték az évek során Ausztriába, Franciaországba, Olaszországba, Csehországba, sőt, háromszor Amerikában is nagy sikerrel vendégszerepeltek. A legtöbbször természetesen Németországban jártak a Magyarországról kitelepített németek meghívására. Büszkék arra, hogy mindvégig önmagukat menedzselték: Peller Zoltán szervezi a fellépéseket és a reklámot, míg a zenei irányítás Mirk Tamás feladata.

Az idei naptári évben november végéig tele a koncertnapotár. Két németországi meghí-

A Bravi Buam sikerét bizonyítja az is, hogy gyerekeik szintén szeretik a zenét, sőt, az egyik fiatal már saját zenekart is alapított.

Reméljük, még sokáig hallhatjuk kellemes zenéjüket és élvezhetjük a vörösvári dialektusban énekelt, pattogósan kellemes dalaikat! Boldog születésnapot, Bravi Buam!

Tóth Zsuzsanna

További információk: www.bravibuam.hu
A 25. éves jubileumról szóló cikkünk:
<http://www.pilisvorosvar.hu/vorosvariujsg/2005/majus/14.htm>

9. April

Hört Waltraud nicht den Kuckuck schrein, dann muss er wohl erfroren sein.

Dürer April stellt dir Mühle still.

15. April

Am fünfzehnten April der Kuckuck singen soll, Und müßt er singen aus einem Baum, der hohl.

22. April

Regnet's vorm Georgitag, wäret lang des Segens Plag'.

Wenn vor Georgi Regen fehlt, wird man nachher damit gequält.

24. April - St. Georgi

St. Georg kommt nach alten Sitten, zumeist auf einem Schimmel geritten.

Zu Georgi blinde Reben, später volle Trauben geben.

Zu Georgi hinaus, zu Michaeli wieder nach Haus.

St. Georgi ist ein Ruhetag für die Pferde.

25. April - Markus

Leg erst nach Markus Bohnen, er wird's dir reichlich lohnen.

Gibt's an Markus Sonnenschein, dann hat der Winzer guten Wein.

30. April - Walpurgisnacht

Regen auf Walpurgisnacht, hat stets ein gutes Jahr gebracht.

Walpurgisfrost ist schlechte Kost.

(<http://www.bauernregeln.net>)

Der Kalvarienberg von König Matthias

„Christi Mutter stand mit Schmerzen/ bei dem Kreuz und weint' mit Herzen,/ als ihr lieber Sohn da hing./ Als ihr lieber Sohn da hing./ Durch die Seele voller Trauer, schneidend unter Todesschauer,/ jetzt das Schwert des Leidens ging./ Jetzt das Schwert des Leidens ging“.

Dieses schöne Kirchenlied sang man zu Ostern bereits zu alten Zeiten in Werischwar wie es der Lehrer Johann Manhertz 1922 aufzeichnete und in seinem Christkatholischen Gebet- und Gesangbuch veröffentlichte.

Welches ist das wertvollste Kreuz oder der teuerste Kalvarienberg des Landes? Zu Ostern rückt die Kalvarie von König Matthias Corvinus, der wichtigste Gegenstand in der Schatzkammer der Basilika von Esztergom/Gran in den Vordergrund. Was wissen wir von diesem Kunstwerk, das nach den ungarischen Königsinsignien unser wichtigster Schatz ist und unter ganz besonderen Sicherheits-



bedingungen in der Schatzkammer der Basilika zur Schau gestellt wird?

Die Kalvarie von König Matthias ist aus reinem Gold angefertigt. Die Höhe des Werkes beträgt 72 cm, das Gewicht 5,4 kg. Das Kunstwerk wurde mit Hunderten von orientalischen Perlen und Edelsteinen geschmückt. Es besteht aus zwei Teilen. Der obere Teil ist älter und wurde im Jahre 1402 in Paris von einem französischen Goldschmied angefertigt. Ganz oben stehen die Mutter Gottes und der Evangelist Johannes unter dem Kreuz Christi. In einer gotischen Nische sind Figuren von Propheten untergebracht, darunter ist in einer Nische Jesus am Pranger zu sehen.

Der untere Teil der Kalvarie wurde von König Mathias dem bekannten Schmied und Bildhauer Antonio Pollaiuolo aus Florenz um 1480 in die Arbeit gegeben. Den Fuß des Kalvarienberges bilden Sphinxen, die das Wappen des Ungarnkönigs in den Pfoten halten. Der Sphinx, ein ägyptischer Löwe aus der Mytho-

logie, ist königliches Symbol... Das Kreuz gelangte von König Matthias zu Erzbischof Bakócz und anschließend in den Besitz der Basilika.

Mátyás király kálváriájára gyakran gondolunk Húsvét tájt, hiszen ez az ország legértékesebb kálváriája, mely az Esztergomi Bazilika kincstárának féltett tárgya. A koronázási ékszerek után ez a legfontosabb nemzeti kincsünk. Mátyás kálváriája 72 cm magas, 5,4 kg súlyú, és tiszta aranyból készült, számtalan keleti gyöngy és drágakő felhasználásával. Két részből áll. A felső rész tejetén, amelyet 1402-ben Párizsban készítettek, a keresztre feszített Krisztus, valamint a fájdalomtól megtört Szűz Mária és szent János alakja látható. Alatta egy fülkében Jézus a szégyenoszlophoz kötve. A művészi alkotás alsó részét Antonio Pollaiuolo, neves firenzei ötvösel készítette el a király. A kálvária hármastalpon áll, melyek szfinxekben végződnek, és a király címerét tartják. A szfinxek egyiptomi mitológiai oroszlánok voltak, a királyok jelképei. Mátyás kálváriája annak idején Bakócz Tamás érsektől került a kincstárba.

Zsuzsanna Tóth

A Szent Sír



A húsvéti ünnepkörbe tartozóan Nagycsütörtökön az áldozás utáni könyörgést követően magyarországi szokás szerint az Oltáriszentséget és a szent keresztet átvisszik a „szent sírhoz”, amely Jézus jeruzsálemi sírjának utánképzése, a sziklasír kőpadján fekvő, gyolcsba göngyölt halott Jézus Krisztus templomi megjelenítése. A hívek letérdelnek, s énekekkel hódolnak a szentsír előtt.

Vörösváron régebben a képen látható módon díszítették fel a „szent sírt”. (A képet Gromon Andrásnéától kaptuk. – a Szerk.)

A „szent sírok” története

Amikor a keresztesháborúk idején megszűnt a lehetősége a jeruzsálemi Szent Sír-templomba való zarándoklásnak, egyre több templomban állítottak fel állandó köépítmény jellegű szent sírt, ahol ugyanazokat a búcsúkat engedélyezték, mint a jeruzsálemi Szent Sír-templomban.

A középkor szemléletességét kívánó lelkülete a Húsvét előtti napokban ideiglenes szent sírt állított fel egy mellékoltárnál, ahová a nagycsütörtöki oltárfosztás után az Eukarisztiát is elhelyezték, és a nagypénteki keresztteleplezés után a feszületet is odatették. A nép a keresztthódolatot itt folytatta, megcsókolva a kitett feszületet.

A barokk kor kezdte a halott Krisztus testét barlangszerűen kiképzett sírba helyezni, s az Oltáriszentséget szentségmutatóban, lepellel letakarva, a szent sír fölé tenni. Ez lett a negyvenórás szentségimádás kiindulópontja. A szent sírtól indult el a nagyszombati feltámadási körmenet. Régi neve: „Úrkaporsó”.

Forrás: <http://www.malezi.hu/>

A legrégebbi úrkaporsó

A garamszentbenedeki úrkaporsó az Esztergomi Keresztény Múzeum egyik legismertebb műtárgya, melyet 1480 körül gótikus stílusban, fából készítettek, s eredetileg az Esztergomtól mintegy 40 km-re északra levő, régi bencés kolostorból származik. Méreteinél fogva – 226×100×325 cm – urálja a nagy termet, ahol körbejárható. A húsvéti szertartásoknál használták. A baldachint tartó oszlopok között áll a 12 apostol bájosan esetlen, nagyon szomorú alakja, egyenként 64-67 cm magasak. Az úrkaporsót 1881-ben Simor János hercegrprímás hozatta Esztergomba.





ORSZÁGGYŰLÉSI
VÁLASZTÁS
2010. április 11.

Itt az idő!

Fónagy János és Gulyás Dénes
lakossági fórumot tart
Téma: a választások és a Pilisi-medence közlekedése

a pilisvörösvári Művészeti Iskolában
2010. március 26-án (pénteken) 18 óra

Minden érdeklődőt
szeretettel várunk.

Szerintünk lehet más a politika!



Szél Bernadett az LMP egyéni képviselőjelöltje
Pest megye 10. sz. választókerületében



Tiszta közélet!
Zöld fordulattal a
munkahelyekért!
Értelmes
párbeszédet!
Esélyt mindenkinek!

Ha szívesen megismerkedne jelöltünkkel és
programunkkal, további információkat az alábbi
webcímen talál! <http://lmpilisbuda.blog.hu>

Fenntarthatóság, igazságosság, részvétel

<http://lehetmas.hu/>

a JOBBIK pilisvörösvári szervezete

Meghívja Önt

Kőházi Ferenc

FANKADELI

a nemzet rappere

„NEM EZ VOLT MEGBESZÉLVE”

című

Nemzetébresztő előadására

Időpont:

2010. Március 31. szerda
18:00 óra

Helyszín: Pilisvörösvár, Gold
vendéglő, Szabadság u. 28.

A belépés díjtalan!

További információ:

www.pilisvorosvar@jobbik.hu

Március 15. Vörösváron



Pilisszentiváni hagyományörző huszárok a Hősök téri koszorúzáson



Sax László, NNÖ elnök és Gromon István polgármester az önkormányzatok koszorújával



Az ünneplő közönség a Hősök terén

Az 1848. márciusi forradalomra és az azt követő szabadságharcra emlékező városi ünnepség a szokásokhoz híven délelőtt 10 órakor kezdődött a Hősök terén. Ezúttal azonban csak a koszorúzásra került itt sor – a Német Nemzetiségi Fúvószenekear közreműködésével –, az ünnepi műsort és a beszédet a Zeneiskola színháztermében tekinthették, hallgathatták meg az ünnepre összeseregltő vörösváriak.

Valóban ünnepi „seregről” lehet beszélni, hiszen a színháztermet zsúfolásig megtöltötte a dicső történelmi napokra emlékező közönség. A Vásár téri Német Nemzetiségi Általános Iskola műsorában tanárok és diákok Petőfi verseivel, naplójának részletével, élőzenével, táncsal és vetített képekkel elevenítették meg a 150 évvel ezelőtti sors- és lélekfordító eseményeket és vallották meg hazaszeretetüket, buzdítottak helytállásra, cselekvő lendületre.

A műsor után Nyiri János újságíró lépett a színpadra, hogy megtartsa ünnepi beszédét. (Nyiri János tanár, publicista, a Gondola hírportál főszerkesztő-helyettese, a Kereszténydemokrata Néppárt sajtószolgálatának vezetője.)

A szónok beszédében – a történelmi események felidézésén és a magyarság bátor helytállásának méltatásán túl – külön is megemlítette a magyarországi németeknek és ezen belül a vörösváriaknak a hazához hű tetteit:

„A pilisvörösváriak nem egyszer bizonyították a történelemben, hogy hű fiai a magyar hazának. Örökre emlékezetes marad például, hogy hat évvel ezelőtt, azon a fekete emlékeztető december 5-ei népszavazáson Pilisvörösvár elsöprő többséggel szavazott a magyar nemzeti egység mellett! A pilisvörösvári polgárok hitet tettek amellel, ami mellett hajdan őseik is kiálltak.

Ismert, hogy 1848-ban több együttlakó nemzetiség is a magyarok forradalma ellen fordult. Sokakat, főleg délszlávokat és románokat tévesztett meg néhány hivatásos országrontó, magyargyűlölő politikai kalandor. Azonban a magyarországi svábokat nem lehetett megtéveszteni! Ők tisztán látták, hogy melyik ügy a nemzet és a haladás ügye – és a forradalom oldalára álltak, a szabadságharc zászlaja alatt gyülekeztek.”

Nyiri János kijelentései nyomatként egy kevésbé ismert verset is idézett, amelyet Szemere Bertalan, a Batthyány-kormány belügyminisztere, egyben Batthyány utódja, az 1849 nyarán hivatalban volt második magyar kormány feje írt:



Az ünnepség folytatódik a Zeneiskola színháztermében



Nyiri János újságíró ünnepi beszédét tartja



Mester Barbara mezősegi népdalt énekel, Valachi Sámuel furulyán, Kís Ádám doboz kíséri



Az ünnepi műsor elején hangzott el Petőfi Sándor „Magyar vagyok” című költeménye



„Valahol szörnyű vihar lehetett” – Fogarasy Attila és Kruppa Klaudia kettőse



„Mit kíván a magyar nemzet?” – Szontág Nándor és a 8. a osztály tanulói

Németekhez

*Isteni faj, koszorút neked ad a hon anygala; békében
Dolgozol, élsz a honért, értte a harciba' meghalsz.
Messze hazából jöttél el, de imádod az ujat,
S szánva a régit bár véred' amannak adod.
Emberjellemed őrzve meg, a hazafit te felöltöd
Hű vagy nyelvedhez, és a hazához is az.
Érzé így a német nálunk a Kárpátok' alján,
S így az mely lakik a vén Duna medre körül.*

Beszédének további részében Nyiri János a történelmi párhuzam okán a máról, a jelen társadalmi és gazdasági viszonyairól és a jövő építéséhez szükséges tettekről is szólt:

„Meg kell fogni a munka végét, és neki kell látni több dolognak is. Hirtelenben azt sem tudom, mivel is kezdjem a felsorolást. Óriási, embert próbáló feladat lesz ismét visszaadni a magyar vállalkozók és munkavállalók hitét abban, hogy igenis érdemes jól, becsületesen dolgozni; a betegek hitét abban, hogy az egészségügy őértük van, nem pedig holmi pénztári mutatók kedvéért; az egyszeri emberek hitét abban, hogy nem lotható el egy egész év munkája arcátlanul röhögve, hogy „kevesebb, mint húszezer forint, ennyiért úgyse jön a rendőr”.

Nekiveselkedünk, hogy újra megteremtsük a közbiztonságot és a közélet tisztaságát. És talán ez utóbbi lesz a legfontosabb feladat.

Mert hiszen erről beszéltem eddig is, erről szól a reformkor és a forradalom legfontosabb üzenete, de erre tanít a Magasságos Isten és az ő összes prófétája is. Hogy kezdjük el önmagunkon, és ha nem törődünk bele a bűneinkbe, akkor jogosan várjuk el a közösség vezetőitől is, hogy ne merészeljenek másként eljárni a közjaval, mint jó gazda módján.

Tehát, kedves Barátaim, kezünkben a lehetőség! Amint 1848-ban is volt, idén is lehet nekünk egy sorsfordító április 11-énk!

Rajtunk múlik, hogy visszazerezzük-e Magyarország hitelét. Ha akarjuk, sikerülni fog.”

A szónok e jelszavakkal fejezte be ünnepi beszédét:
„Hajrá, Magyarország, hajrá, erény!”

A két helyszínen, emelkedett hangulatban megtartott március 15-i ünnepségnek hazafias keretet adott a Hősök terén elénekelt Himnusz és a színházteremben felzengő Szózat.

Fogarasy Attila



Színházterem a műsor vége felé

ÚJ ÉPÍTÉSŰ, 2 LAKÁSOS CSALÁDI HÁZ, 4 SZOBÁS
LAKÁSAI ELADÓK PILISVÖRÖSVÁRON.

ALAPTERÜLETŰK: 2 X 94 M², TELEK TERÜLETE: 2 X 360 M²

WWW.3SHOME.HU



TEL.: +3620-4703452



Pilisvörösvári
Állatorvosi
Rendelő és Állatgyógyászati



NYITVADARTÁSUNK

HÉTFŐTŐL-PÉNTEKIG 9-11; 15-19

SZOMBATON 8-12

DR. TALPAG BÁLINT 0630 2039413

DR. GYETVAI BALÁZS 0630 5396973

DR. BOLDIZSÁR SZABOLCS 0630 7386321

NICK DÓRA 0620 596 4283

KUTYAKOZMETIKA

www.vethome.hu info@vethome.hu

AKCIÓ!

Akciós fogköeltávolítás!

Kontroláltassa kutyája
fogkövét ebben a hónapban
és vigyen haza ingyen egy
DENTAL PET FOGSPRAY-t.

TEL/FAX: 0626 330 348

2085 Pilisvörösvár, Fő út 61.

premio
Abroncsszerviz



gumiabroncsok kerécsavarok kerékörök
acéltárcsák alufelnik



Szolgáltatásaink:

értékesítés,
szereles,
javítás,
kerékhotel,
felni javítás

15 éve a szakmában!



2081 Piliscsaba, Hosszú-rét ipartelep

Tel./fax: 26 / 373-775, Mobil: 06-20 / 9243-624

e-mail: info@kago.hu

Piliscsaba és Pilisjászfalu között



GÓLIÁT GUMIKLINIKA
HASZNÁLT ÉS ÚJ ABRONCSOK
EXTRÉM MÉRETEKBEN IS

KÍNÁLATUNKBÓL AJÁNLJUK:

- | | | |
|------------------------------------------------|--------------------|---------|
| * gumiszerelés | - Hankook K 415 H | 15400.- |
| * centrírozás | 195/65 R15 | |
| * javítás | - Michelin E. E3B | 11000.- |
| * új és használt
gumiabroncs
értékesítés | 155/80 R13 | |
| | - Kumho KU 31 V | 18500.- |
| * alu- és lemezfelni
eladása | 205/55 R16 | |
| | - Pirelli P 6000 Y | 27500.- |
| * új és használt
motorabroncsok | 225/45 R17 | |
| | - Kingstar RA 17 | 15300.- |
| * alu- és lemezfelni
javítása | 195/70 R15C | |

(Áraink az ÁFÁ-t tartalmazzák és a készlet erejéig érvényesek.)

Szerelés: - lemezfelni 1000 Ft/db
- alufelni 1300 Ft/db-tól

(A nem nálunk vásárolt új abroncs szerelése esetén felárat számíthatunk fel.)

www.goliatgumi.hu

Góliát 2003. Bt.

2085 Pilisvörösvár, Budai út 18 A
(Toyota kereskedés mellett)

Tel.: 06 30 606 5921, 06 26 331 897

Nyitva:

H-P: 8⁰⁰-18⁰⁰

Sz: 8⁰⁰-12³⁰



JOGPONT
Hálózat

Jogi segítség a munka világában

INGYENES JOGI TANÁCSADÁS
MUNKAJOG - CÉGJOG - TB

Pilisvörösvár, Fő út 47.

kedd 15:00-17:00

Személyesen előzetes bejelentkezés nélkül
várjuk további 23 helyszínünkön is!

Érdeklődni lehet: (06-1) 321-6673

www.jogpont.hu



A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Szociális Alap költségvetéséből valósul meg.

Új Magyarország
FEJLESZTÉSI TERV

Áprilisi programok Pilisvörösváron

A Művészetek Háza programjai

Szabadság utca 21. (Bejárat a Major utca felől)

KIEMELT AJÁNLATUNK:

Április 18-án 18 órakor a **Tavaszi Ébredések c. zenés színházi sorozat 3. előadása: Tango Buenos Airesben, a Tango Harmony táncszínház előadásában.** (Klasszikus zene és tánc). Jegyek a Zeneiskola irodájában minden hétköznap 8-tól 20 óráig kaphatók.

- 05.17 óra **Locsolóbál** – hagyományos locsolóbál a Nyugdíjas Klub szervezésében. A zenét a Pilischer Schramli szolgáltatja. Belépő: 800,- Ft
- 14-17. **A Comenius Project program** keretein belül a spanyol, ill. portugál vendégek fogadása
- 17.19 óra **Zárókoncert** a Comenius Projectben résztvevő magyar, spanyol, ill. portugál gyerekek és tanárok által alkotott szimfonikus, vonószekerek és kamaraegyüttesek előadásában
- 18.18 óra **A Tavasz Ébredések előadásorozat 3. előadása:** Tango Buenos Airesben, a Tango Harmony táncszínház előadásában. (Klasszikus zene és tánc)
- 21.18 óra **A Pilisi Aggtelek** – Benyák Attila barlang- és piliskutató képekkel illusztrált előadása. Helyszín a Városi Könyvtár. (DVD- és könyvvásár)
24. 14-20 **Borverseny** a Kertbarátok szervezésében.
25. **Madarak és fák napja** – családi délután a Művészetek Házában
- 16 óra Szőr Kör nemezkiallításának megnyitója
17 óra Mesekönyv- és társasjáték-bemutató
18 óra Moldvai táncház – kézműves foglalkozás, zsíros kenyér, kalács, tea

„Kézműves játszó” óvodásoknak március 19-23. – textiljáték készítése (zártkörű rendezvény)

Rendhagyó népismeretóra általános iskolásoknak április 26-30-ig: A pilisvörösvári bányászok élete. Helyszín: a Napos Oldal Szociális Otthonban található Bányász emlékszóban (zártkörű rendezvény)

Pályázati felhívás a Vörösvári Napok 2010 vendéglátására: www.mhpv.hu

A Városi Könyvtár programjai

Fő utca 82.

12. 17 h. **Kertbarát Kör:** Növényvédelmi előadás, borverseny megbeszélése. Előadók: Duc Ferenc Gábor, Ludvig Károly
16. 14h. **Anyák napi készülődés** – mese, vers, könyvajánló, kézműves foglalkozás kisiskolásoknak
23. 14h. **Anyák napi készülődés** – mese, vers, könyvajánló, kézműves foglalkozás kisiskolásoknak
30. 14h **Májusköszöntő** – mese, vers, könyvajánló, kézműves foglalkozás kisiskolásoknak

A „Ringató” foglalkozásai péntekenként 10-11 óráig kerülnek megrendezésre.

A Városi Napos Oldal Szociális Központ programjai

(Rákóczi u. 5.)

Az idősök klubjában

Április 13. : Mozidél előtt

Április 19. : Sváb délelőtt; vendégeink a Zrínyi utcai óvodások

Április 22. : Zenenap, koncert délidőben.

Fellépnek: a Friedrich Schiller Gimnázium diákjai és a Zeneiskola Vonós Tanszakának Növendékei (Tanár: Oláh Anita)

Április 27. : Diabetes előadás. Előadó: dr. Hidas István

(A programok változhatnak.)

A családsegítő szolgálatnál

Álláskeresők klubja: Minden héten csütörtökön 10:00 - 12:00 óra között

Piactér: A hely, ahol önzetlenül felajánlhatja megunt bútoreit, tárgyait, illetve ahol közzé teheti kívánságait. Ez ügyben bármikor (hétköznap 8-16 h között) keresheti szolgáltatunkat.

Filmklub: Minden hónap utolsó csütörtökén 15:30-tól a Friedrich Schiller Gimnázium Kollégiumában. A részvétel ingyenes.

Álláskereső tréning: április 23-án kedden 10-11 óráig. Itt kipróbálhatja magát! Válgon profi álláskeresővé, és álljon be mihamarabb a reggelente munkába indulók sorába! (Tréningek, interjúk, tanácsok)

A Mű-hely Galéria programjai

(Hunyadi u. 70.)

A belépés ingyenes!

01. 17 ó. **Gyerekeknek – Nyuszikaland.** Előadó: Mákvirágok Színkör. Rendezők: Manhercz Teréz és Ócsai Zsuzsanna
02. 19 ó. **Hogy kell bánni a férfiakkal? – kabaré.** Előadó: Főnix Színházi Műhely. A műsor előtt Mózer Mária üvegfestő, Haba Jánosné és Haba János gobelinkészítők kiállítását Czeglédi Gizella festőművész nyitja meg. A kiállítás május 1-jéig látogatható.
24. 17 ó. **Magyar Táncház.** Zene: Ágas- Bogas zenekar. Táncolni segít Ujházy Anna néptáncos.
30. 18 ó. **Magashegyi expedíciók** – támogatói est. Előadó: Erőss Zsolt Magyarország vezető expedíciós hegymászója

Miniklub. Babáknak és mamáknak szóló zenés-mesés-barkácsolós foglalkozás csütörtökönként 10 órától Keszthelyi Ildikóval.

Egy iskola ünnepelt...

Már jó félórával a déli kezdés előtt nagy volt a nyüzgés a március 15-ét megelőző pénteken a Zeneiskola színháztermében. A Vásár téri Német Nemzetiségi Általános Iskola tanulói és tanárai gyülekeztek itt a nevezetes évforduló megünneplésére.

Az elmúlt évtizedek során sokan és sokféle módon értelmezték és élték át ezt a szép tavaszi ünnepet. Sokáig nem nyilvánították e napot piros betűs nemzeti ünnepünké, de eltörölni a leglázasabb diktatúra idején sem merték.

Vajon mára, mikor már nincsenek ünnepelési normatívák, nem köti gúzsba senki a 48-as forradalmároknak majd hősöknek tisztelettel adózó közösséget, hogyan lehet úgy ünnepelni, hogy ne legyen szabványos, unalmas, kívülről?

Emlékezetes, izgalmas választ adott erre az iskola diákjainak Fogarasy tanár úr és kollegái által szervezett, a Művészetek Háza hatós segítségével megalkotott műsora.

Már a kezdésnél is, majd mindvégig feltűnő volt, hogy a színpadon, de még az előtte lévő szabad téren is milyen sok kisebb és nagyobb gyereknek jutott cselekvő szerep, akik nemcsak előadásukkal, hanem ügyesen megszervezett térformáikkal, háttérjeleneteikkel, s szinte állandó mozgásukkal varázsolták elénk a jó másfélszáz évvel ezelőtti, szabadságvágytól felfűtött, mozgalmassá eseményeket. Az ének és hangszeres szolisták, a próza-, vers-,

énekmondó kórusok, a táncosok pergő, egymást jól követő produkcióit nem szakította meg felkonferálás; a főbb szereplők neve az előadás előtt, a többieké pedig utána hangzott el.

A műsorszámok összeállítása, szellemisége olyan volt, hogy mindvégig jól esett érezniük, hogy magyarok vagyunk, azt sugallta, hogy



A műsorból Petőfi versei és naplórészletek mellett idézetek hangzottak el reformkori költők műveiből
(Fotó: Pócsi János)

még reménytelennek tűnő pillanatokban is emeljük fel fejünket, és építkezünk elődeink hazafiságán, emberségén. Magyar volt ez a műsor, de nem magyarkodó, s ez igen fontos! Népdalaink, Petőfi Sándor, Wass Albert, Demjén Ferenc, Bródy János és Tolcsvay

László szavai, dallamai ismerősen és ebben a keretben mégis újszerűen hangzottak.

Nehéz kiemelni egyes szereplőket az előadás csokrából! Mégis: az „istenes” magyar népdal előadását Mester Barbara kristálytisztán szárnyaló hangja teszi emlékezetessé. Említésre méltó Valachi Sámuel egyénileg, de együttesben is stílusos furulya- és klarinétjátéka. A Talpra magyar ének-szövegét Varga Miklós tolmácsolása óta nem hallottam ilyen átszellemülten, mint most. Kruppa Klaudia ének-gitár előadásában a Ha én rózsá volnék éneke, hatása Koncz Zsuzsáéval mérhető össze...

A kiemelkedő előadói teljesítmények a négyes csoportok színpad előtti hatásos koreográfiájú táncszámai (betanította: Manhertzné Ruppel Györgyi), a diákok és a billentyűs Nagy Csaba tanár úr alkotta rock-felállású együttes játéka, a háttérbe vetített gyönyörű, az előadás-hoz kitűnően illeszkedő képek, a csoportok, zászlók, mécsesek jól megkomponált mozgatása nélkül nem lettek volna ránk ilyen hatásosak. A hibátlan erősítéstechnika (Horváth Tamás) is feltétlen elismerést érdemel.

Az előadás végén a jelenlévők – köztük Gromon István polgármester úr és az iskola nyugállományú tanár-díszvendége – Janka András is – megérdemelt, hosszas tapsal jutalmazták a remekül megrendezett és előadott ünnepi műsort.

Pócsi János

1848-49 Vörösváron

Az 1848-49-es forradalom és szabadságharc idején a magyarországi németek is derekasan kivették részüket a független magyar állam védelméből. Ebből az időből származik az az anekdota is, amelyet apám is lejegyzett „Pilisvörösvár története és néprajza” című művében:

„A szabadságharc idején Damjanich János egyszer meglátogatta harcha induló katonáit. Amikor megszemlélte a csapatait, látta, hogy az egyik században csupa szőke hajú, bajusz nélküli katona van. Odament hozzájuk és megkérdezte: „Ugye, ti svábok vagytok?,” „Igenis, tábornok úr, svábok vagyunk, de magyar svábok!” – felelte a kapitány.”

A vörösváriak ebben az időben nevezték el a település fölé emelkedő jellegzetes kettős halmú kopár hegyet Strázsza-hegynek. „Ekkor egy nagy farönköt ástak be a hegy tetején a földbe és bekenték szurokkal. Ezt kellett volna meggyújtani, ha valahonnan ellenség közeledik. A nagy lángot még a fővárosban is látták volna.”

A budai hegyvidék németajkú községei is szép számmal állítottak ki gyalogos katonákat a Nemzetőrségekbe:

„Borosjenő 60, Csaba 125, Csobánka 143, Nagykovácsi 83, Vörösvár 182, Solymár 117, Szentiván 20, Üröm 52 embert.”

Az már kevésbé ismert tény, hogy Vörösvár későbbi földesura, gróf Karátsonyi Guidó (1851-ben vált felesége, Marczibányi Mária



Az eleddig ismert egyetlen felvétel gróf Karátsonyi Guidóról (jobboldalt), mellette gróf Apponyi Albert ül, akit 1921-ben Pilisvörösvár első díszpolgárává választottak

révén a környék birtokosává) igen jelentős szerepet vállalt a nemzetőrség megszervezésében. Több forrás szerint honvéd őrnagy rangban ő volt a pesti nemzetőrség parancs-

noka. Ezért Világos után menekülnie kellett, s elkobozták több ezer holdnyi birtokait is (fénykorában a családnak több mint 17 ezer hold földje volt a Bánságban).

Nemrégiben bukkantam az alábbi dokumentumra, amelyben Kossuth Lajos egy nemzetőr zászlóalj szervezésével bízta meg őt:

Budapest, 1848. október 16.

KOSSUTH LAJOS, AZ OHB ELNÖKE
NYÍLT RENDELETE KARÁTSONYI
GUIDÓ NEMZETŐR ŐRnagyHOZ

Nyílt rendelet

Melynél fogva Karátsonyi Guidó nemzetőrségi őrnagy úr felhatalmaztatik a legjobban felfegyverzett budapesti nemzetőrök közül egy önkéntes zászlóaljat alakítani, mely holnapután parancsnoksága alatt a felső táborba fognak [sic!] szállani az alatt írtnak – a haza védelmi kötelességüket teljesítendő.

Kelt Budapesten, október 16-án 1848. az Országos Honvédelmi Bizottmány Kossuth Lajos m. k. elnök.

A császár hamar megbocsátott gróf Karátsonyi Guidónak, birtokait visszakapta, sőt érdemei révén (ő volt a XIX. század egyik legkiemelkedőbb mecénása, művészetpártolója) 1858-ban ausztriai birodalmi grófságra emeltetett.

F. A.

A Városháza arcai

Eredetileg vendégfogadónak épült a XVIII. században, vastag, boltíves falai között – legalábbis a szájhagyomány szerint – állítólag egyszer maga Mária Terézia császárnő is álomra hajtott a fejét.

A XIX. század végére a község kinőtte a régi községházát, ezért megvásárolták a sokszobás, emeletes épületet. Hogy pontosan mikor lett a vendégfogadóból községháza, azt nem tudjuk, mindenesetre egy 1898. I. 27-i keltezésű képviselő-testületi határozatban már ez olvasható: „Az új községháza megtartatik; ellenben az öreg községháza nagy szótöbbséggel nyilvános árverésen és a legtöbbet ígérőnek eladandó...” A következő évtizedekben többször is kisebb mértékben alakították az épületen (kémények átalakítása, tűztorony, timpanon építése órával és hangosbeszélővel, homlokzatfestés stílusának meg-

újítása stb.), ezek azonban nem változtattak az épület arányain, patinás kinézetén. A hetvenes évekbeli átalakítás, amelynek során megnagyobbították az ablakokat, alacsonyabbá tették a tetőt, erkélyt toldottak a homlokzathoz, lebontották a kéményeket, és helyettük egy nagy monstrumot emeltek a központi fűtés számára – nagy mértékben rontotta az épület kinézetét, arányait, harmóniáját.

A várossá avatásra, 1997 nyarára felújított homlokzat a korábbinál valamivel tagoltabb, szebb lett. (Igaz, egyes elemei néhány éven belül tönkrementek.) A Fő utca program keretében – ha csak kisebb mértékben is – hamarosan ismét megújul az épület, s remélhetőleg ezúttal is szebbé, harmonikusabbá válik az épület.

Fogarasy Attila



A Községháza a legrégebbi időkből (a fotó 1905-ben készült). Néhány házzal visszafelé (bal oldal) volt a régi községháza



Szemből jól látszanak a kémények ívelt fedőelemei. Az épület szépséget és harmóniát áraszt...



Az I. világháború után kerülhetett föl a tetőre a tűztorony. A toronyból igen messzire el lehetett látni...



Felvétel az 50-es évekből. Ezen már egy timpanonszerű bővítés is látszik órával és hangosbeszélővel



1974-ben átépítették a tetőt és a homlokzatot. A praktikum jócskán az esztétika rovására ment...



Az óra a háromszög alakú bővítéssel a rendszerváltás idején került a homlokzatra

A fotók korabeli képeslapokról származnak a szerző képeslap-gyűjteményéből

Guth Richard újabb levele a szerkesztőhöz

Egy valóságos hely Fulda közelében,
2010. márciusában

Tisztelt Tanár Úr!

Csak félreértésről lehet szó. A céloim nem az (volt), hogy lealacsonyítsam a vörösvári oktatási intézményekben és egyesületekben folyó munkát. Valóban, a nemzetiségi kulturális élet és hagyományörzés szorgos sváb és magyar emberek vállán nyugszik. Ezen felül senkinek sem akarom azon jogában korlátozni, hogy a magyar nyelvre mint anyanyelvére tekintsen vagy egy „15 milliós” nyelvi közösség tagjának vallja magát. Nagyon örülök neki, hogy pár hónapja Werischwar utcáit német és sváb utcanévtáblák ékesítik. Sajnos azonban csak hagyományörzés céljából, egy modern, praktikus funkció betöltése, mint azt Gromon polgármester úr, aki a változatlanul a „németfaló” Bajcsy-Zsilinszky Endréről elnevezett téren székel, hangsúlyozta, nem állt a kívánalmak között.

De kedves Fogarasy úr, nem erről szól a dolog. Hiszen számomra nem a „bőgatyás” hagyományörzésen fekszik a hangsúly. Szép és jó dolog a hagyományok tisztelete, de sajnos kevés. Sokkal inkább a német nyelv használatáról és funkciójáról kellene beszélnünk, és pedig itt Pilisvörösváron. Igaza van, ha neheztel rám amiatt, hogy megint csak az Önök iskoláját illettem kritikával. Valóban, az Önök intézménye csak a mizéria része és egyben iskolapéldája a kisebbségi, „anyanyelvi” oktatás nyomorúságos helyzetének 2010. év Magyarországon.

Háromnegyed éve egy kis Nógrád megyei faluban jártam. Látogatásom apropója a helyi polgármester nyílt levele volt, amelyben Ján Slota (ha (még) Magyarországon élne, minden bizonnyal Szlota Jánosnak hívnák, és „jó magyarként” nagy bizonyossággal a „15 milliós” nyelvi közösség tagjának vallaná magát) szlovák politikust invitálta falujába, amely meglátása szerint a magyarországi szlovákok „paradicsomaként” példaértékkel szolgálhat mindenki számára. Jó, hogy nem tett eleget Slota a meghívásnak. Mert amit ott a magyarországi szlovákság dicső jelene- és jövőjeként – elsősorban az oktatás terén – próbálnak eladni, nem hasonlítható össze semmiképpen sem a párkányi vagy (rév-) komáromi magyar autentikus lét sokoldalúságával. Leírtam meglátásaimat, problémáimat a dolog kapcsán, megint csak egy újságcikk keretein belül. Hasonló érzelmi megnyilvánulást mutatott a polgármester, mint Ön, kedves Tanár úr. A hiánylistát, amelyet Ő bemutatott, igaz az ő részéről mindenfajta tudatosság nélkül, egy sikersztoriként szerette volna eladni.

De ha szabad, akkor ne tegyük ezt. Még ha figyelembe is vesszük az oktatási rendszer jelenlegi hiányosságait, krízisét (?), ne könyveljük azért el ezen kicsiny eredményeket sikerként. A heti öt óra németoktatás nem elegendő többre, mint – egy leginkább magyar (anya)nyelven folyó – (sváb) hagyományörzésre. Elegendő ez nekünk? Ha igen, akkor

hagyjuk ennyiben a dolgot, de ne keseregjünk a határon túl élő magyarok látszólag sanyarú, kilátástalan sorsa miatt.

Vegyünk egy példát és vessünk egy pillantást iskolájuk honlapjára. Csak az iskola lógója kétnyelvű, az sem teljesen hibátlanul. A „Deutsche Version” a mai napig nem készült el. Így felmerül a kérdés: Milyen funkciója van a német nyelvnek a Vásár Téri Német Nemzetiségi Általános Iskolában? Legyen szíves ne példálózson a sváb esküvővel, a dialektuskönyvvel, kolléganője dicséretes kitérésével. Kitérőtető figyelmemet ezek a hírek sem kerültk el. De ez nem változtat azon a tényen, hogy a német (nyelv és identitás) az Önök iskolájában nem rendelkezik azzal a státusszal és funkcióval, amellyel mint német kisebbségi iskolának rendelkeznie kellene. (Megint hangsúlyozom: Ezzel a problémával nincsenek egyedül). Ez nem jó és nem méltó Magyarország „legnagyobb német” településéhez.

Fiktív hely a namíbiai Windhoek közelében, 2010. márciusában

Kedves Kolléga!

Valóban nem Magyarországon van az állandó tartózkodási helyem. Szerencsésnek is mondhatnám magamat, mert ha Magyarországon élnék, valószínűleg nem érezném át – mint az Ön példája is mutatni véli – a német nyelv jelentőségét. Ennek ellenére szoros szálak fűznek még mindig Magyarországhoz. Egyben azonban igaza van: Nem ismerem személyesen az intézményükben folyó nevelési munkát. Ezért nagy szeretettel elfogadom meghívását, és ezúton szeretném jövetelemet bejelenteni.

Válaszában megint csak – mint pár évvel ezelőtt a rovásírás- / Rákóczi-vita kapcsán, az iskola vélt sacrficiuma (áldozata) kerül kihangsúlyozásra. Nem, az iskola is követhet el hibákat és tehető felelőssé bizonyos negatív folyamatokért (igaz azonban, hogy az iskola sok tekintetben a társadalmi és politikai struktúrák és problémák tükröképe).

De ugyanúgy „felelős” a pozitív folyamatokért, mint a namíbiai Deutsche Höhere Private Schule Windhoek, a windhuki német közösség intézményének példája is mutatja. Egy iskola, amely nemcsak a hagyományörzés és a(z) (német) anyanyelv ápolása iránt kötelezte el magát, hanem kiegészítve ezt az integrációt (a gyerekek egy jelentős része nem német anyanyelvű) és a német nyelv illetve kultúra modern transzmissziója iránt is. Ebben az iskolában a német nyelvnek (és identitásmentának) van funkciója. Csak ha német honlapot veszi az ember, már akkor is szembeötlő a különbség. Ehhez természetesen nem elég a heti öt óra idegennyelv-oktatás.

Miért hiányzik nekünk a felismerés, hogy mekkora kincs is a német (déd) anyanyelv, amely újbóli elsajátítására vagy megőrzésére (amelyhez természetesen az identitás kialakítása és erősítése is hozzátartozik) éppen egy „német nemzetiségi általános iskola” lenne hivatott?! Miért említi, kedves Kolléga, csak mellékesen, hogy diákjai, akiket Ön szerint pellengére állítottam, folyékonyan beszélnek

németül? Örülök, hogy fontos nekik a hagyományok tisztelete és az identitás megőrzése. Klaudia emocionális bizonytalansága, idegenségérzete a német nyelvi közegben azonban rávilágít a probléma gyökerére. Mit tett / tesz azért az iskola, hogy ezt az érzést tompítsa, megszüntettesse, még az iskola kitűnőségei körében is? Látszólag megbukott az iskola ezen a fronton. Miért erősítjük ezzel szemben magyar emocionális vonatkozású nyelvi versenyekkel és hasonló akciókkal a magyar (anya)nyelvi öntudatot?

Miért nem működik az Magyarországon, ami máshol már jól bevált és természetes dolog? Nemcsak Afrikában, hanem itt a közeli Szlovákiában, Romániában, az olaszországi Dél-Tirolban vagy Finnországban.

Úgy érzem, hogy nem csak a megfelelő keretek megteremtéséről van szó (ebben a tekintetben iskolájuk valóban nem nevezhető egyedüli felelősnek), hanem a tanári kar markáns szemléletváltásáról is. Remélem, hogy vitánk nemcsak Önt, hanem másokat is a dolgok átértékelésére fog ösztönözni.

Ajánlom magunkat (anyanyelv-öntudatos magyarországi németeket)!

Üdvözlettel:

Richard Guth
középkisiskolai tanár

(Richard Guth – Guth Richard ezúttal is németül és magyarul írta meg olvasói levelét, helyhiány miatt azonban a német változatot nem áll módunkban közölni. – a Szerk.)

Kedves Guth Richard!

Szeretettel várjuk iskolánkban, örülünk, hogy meg kívánja ismerni a nálunk folyó nyelvoktató és hagyományörző pedagógiai munkát.

A honlapunkat érintő kritikát jogosnak érezzük. A német nyelvű változat szövege már régen elkészült, idő hiányában azonban eddig nem tudtunk érdemben foglalkozni vele. Ezt hamarosan pótolni fogjuk.

Üdvözlettel:

Fogarasy Attiláné
igazgató

Válasz az „Álarcosok” című írásra

„Egy ember igazi jellemének mértéke az, hogy mit tenne akkor, ha soha senki nem szerezne tudomást arról, amit tesz.”

(Thomas Macaulay)

Tisztelt felelős szerkesztő úr!

Tisztelt Vörösvári Polgárok!

Megrökönyödve olvastam a helyi újság februári számában a független politikusokat és médiászakembereket gyalázó, „Álarcosok” címet viselő írást.

Bár név szerint nem említettek benne, mégis megszólítva éreztem magam a cikk által, hiszen a december 20-i helyi önkormányzati választáson független jelöltként indultam.

Rendkívül bántónak találok a szerzőnek a függetlenekre általánosságban tett becsület-sértő kijelentéseit, és egyúttal visszautasítom az ilyen vádaskodást.

A függetlenség számomra nem értékrend- és világnézet-nélküliséget jelent. A függetlenségben a politikai elégedetlenség, kiábrándultság ölt testet.

Miért lesz valakiből független jelölt?

♦Mert döntéshozatalát lelkiismeretére és a választópolgári akaratra alapozza. Elutasítja, hogy „párthűségből”, esetleg pártutasításnak megfelelően foglaljon állást. A független jelölt felkarolhatja bármely párt támogatására méltó kezdeményezését. Nem ön-, hanem közérdekből, ez nem megalkuvás, hanem kompromisszumkészség.

♦Mert jó szívvel egyetlen pártnak sem tud elköteleződni, csalódott, mert azok elárulták nemzetünket tetteikkel vagy éppen azzal, hogy nem tettek ennek megakadályozására eleget.

♦Mert elege van az esetenként pártokat, helyi szervezeteket felőrlő csatározásokból, sárdobálásból.

A cikk szerzőjével ellentétben én hiszek az önzetlen tenni akarásban. Becsülöm azokat, akik ellenszolgáltatást nem várva fáradoznak környezetük jobbításán, a közösség összekovácsolásán. Hiszem, hogy az „alulról jövő kezdeményezések” ereje hozhat pozitív változást számunkra.

Áldás, békesség!
Üdvözlettel:

Kollár-Scheller Erzsébet

Feltámadunk

Az ellenség szereteténél nagyobb szeretet nincs. Jézus a galileai hegyen arra kért minket, hogy imádkozzunk ellenségeinkért. Szörnyű nehéz keresztet kell cipelnünk, hiszen olykor szeretteinkben, rokonainkban, barátainkban is csalódunk.

Nagyon nagy bajok vannak évek óta az országban. Kötelességünk, égő gyertyaként ott fényt gyújtani a szívekben, ahol éppen vagyunk. Legyen a helyszín az utca, a bolt, az orvosi váróterem, vagy éppen a fodrász. Azt mondta Szent János: „a világosság a sötétségben is fénylik”.

Isten kéri tőlünk, hogy fényeket gyújtunk, amerre járunk. Ne várjunk elismerést, babérkoszorút cselekedeteinkért, bármilyen sokat tevékenykedtünk, csendben, állhatatosan tegyük a dolgunkat.

A dicséret, a vállveregetés most az elvek nélküli automata gombnyomogatóknak jár, a megalkuvóknak, a bólogató haszonlesőknek. Köszönetet munkáért egyedül Istentől várj, aki sokat szenvedett értünk a kereszten, és kereszthalálával megváltotta a bűnöket.

Egészen biztos, hogy Jézus minden csalódottat, reményvesztettet kárpótol majd családjában, környezetében. Semmit sem ér a fárasztó Keresztút, ha bicegő lábbal, térdén csúszva, rózsafüzért mormolva is kapaszkodunk a stációkhoz fényképezőgépek villanó vakujának kíséretében, ha nem megyünk el szavazni, vagy olyan párttal szimpatizálunk, amely egyház- és istenellenes (még ha indirekt módon is). Jézus kereszthalála megváltja

a bűnöket, ám én úgy gondolom (horribile dictu), hogy talán nem mindenkiét. Én hiszek a feltámadásban. Hiszem, hogy a lélek igazi ünnepe a mostani feltámadás és csakis ez hozhat szívünkre megnyugvást, megújulást. „Feltámadt Krisztus e napon, hogy minden ember vigadjon”... Száll a tömjénfüst, égnek a hajnali gyertyák, megszólalnak az elnemt harangok, teli torokból énekelnek a hívők. Vajon a várva várt változás megtisztítja-e majd a lelkeket? Kiűzi-e a gyűlöletet, a rivalizálást, az elvetemült ravasz féltékenységet? A közelmúltban Pilisszentivánon járt Csókay András agykutató és agysebész szerint a gyűlölet az egész személyiséget átszabja, a külsőt is megváltoztatva rombol.

Sorsfordító napok állnak előttünk. Új korszak veszi kezdetét. Sok-sok feltámadást megértünk már és újra meg újra a kereszthalált is. De most egy új feltámadás is kezdetét veszi: a választás. Válasszunk jól és hiteleseket! Az emberek kinyitják végre szemüket, gondolataik tág teret kapnak, szívük, lelkük óhajtja és vágyik az igazságra. Itt az idő a feltámadásra, ne késlekedjünk!

Kinyílnak a barkák, az aranyeső sárgába burkolja a kerteket, gyenge, törékeny rügyek pattannak, új friss szelek lengedeznek. Én várom az új feltámadást!

Wass Albert: Ünnepvárás (részlet)

„Én majd csak nézni fogom őt,
és imádkozva szüntelen.

Ha rám se néz, ha meg se lát,

Megcsókolom a lábaim nyomát,

nekem ez lesz a legszebb ünnepem!”

Dr. Gábeli Zoltánné

Választási kampány a Vörösvári Újságban

Megkérdeztük a képviselő-jelölteket (26-27. oldal)

Újságunkat februárban megkereste a 10-es számú választókerület egyik parlamenti képviselőjelöltjének kampányfőnöke azzal a kéréssel, hogy készítsünk a képviselőjelölttel interjút. Közéleti újságunk természetesen nem zárkózott el a kérés elől. Mivel azonban kampányidőszak van, a közszolgálatosság, pártatlanság és egyenlő esélyek elvét még fokozottabban kell érvényesítenünk szerkesztői munkánk során. Ezért úgy döntöttünk, hogy mindegyik jelölt számára biztosítjuk az ingyenes bemutatkozást, a lehetőségeink szabta terjedelmi korlátok között. Mindegyik jelölt számára ugyanazokat a kérdéseket tettük fel, az interjú terjedelmét pedig kb. 1/2 újságoldalban maximáltuk. Az egyes interjúkat a jelöltállító pártok neve szerinti betűrendben közöljük a 26-27. oldalon.

Mindezek mellett tudósítottunk a kampány lezárultáig minden nyilvános vörösvári helyszínről (!) kampányrendezvényről, tárgyilagos stílusban, minősítés és véleményformálás nélkül.

Továbbá a pártoknak lehetőségük volt a márciusi számban is 1/4 oldalnyi nem színes közleményt ingyen közzétenni. Továbbá természetesen korlátlan terjedelemben hirdethettek is az újságban.

Lapzártáig az 5 általunk megkeresett párt(szövetség) közül – Fidesz-KDNP, Jobbik, LMP, MDF-SZDSZ, MSZP – négy párt válaszolt és küldött anyagot.

Fogarasy Attila
felelős szerkesztő

A képviselőjelölteknek feltett kérdések:

- I. – Kérem, mondjon néhány szót magáról, az Ön által eddig végzett közéleti munkáról!
- II. – Hogyan látja Ön Magyarország jelenlegi állapotát politikai, gazdasági és erkölcsi szempontból?
- III. – Milyen megoldásokat lát hazánk felemelkedésére? Ismertesse röviden programjának legfontosabb elemeit, törekvéseit!
- IV. – Választókerületében melyek a legfontosabb tennivalók?
- V. – Végezetül: mit üzen a vörösvári választópolgároknak?

Gulyás Dénes – Fidesz

I. – Országgyűlési képviselőként 2006 óta próbálom a 10-es számú választókerületben élők, így a pilisvörösváriak életét is megkönnyíteni. Több mint nyolcvan önálló indítványt nyújtottam be a kormányhoz az elmúlt négy évben. Sajnos érdemi választ csak ritkán kaptam, konkrét lépések pedig általában nem születtek. Igyekeztem minden olyan rendezvényen megjelenni, ahová meghívtak a vörösváriak.



Vallom, egy képviselő csak akkor tudja képviselni a választókat, ha ismeri a gondjaikat. Sok élménnyel és barátsággal gazdagodtam; minden ügyben, amiben megkerestek, a tölem telhetőtlémet megléptem. Azt kell mondanom, ha nem ellenzékben politizálok, most máshol tartanánk.

II. – Úgy gondolom nem kell részletes elemzésekre bocsátkoznom, amikor azt állítom, hogy az ország nagyon mélyre süllyedt az elmúlt nyolc évben. Mindenki a saját bő-

rén érzi, hogy mit jelent az adóemelés, a bürokrácia túlburjánzása, a korrupció és a bűnözés. A sajtóban heti rendszerességgel robannak ki újabb és újabb botrányok, véget kell vetni ennek a káoszoknak és rablásnak!

III. – Az első és legfontosabb, hogy fel kell állítanunk a nemzeti ügyek kormányát! Ez csak úgy lehetséges, ha most az egyszer mindenki félreteszi a különvéleményét, és egységesen lép föl a korrupció és leszerelt MSZP-SZDSZ koalícióval szemben. A FIDESZ-KDNP szövetség készen áll, egy szakszerű, erős kormány föllállítására, ehhez azonban mindenkinek a szavazatára szükség van. A kis pártokra leadott voksok elvesznek, nem kockáztathatunk, mert a közös jövőnk múlik ezen a választáson! Ha Magyarország felhatalmaz minket a kormányzásra, először is törvényes úton elszámoltatjuk az elmúlt nyolc év bűnöseit! Megerősítjük a rendőrséget, hogy ne kelljen a becsületes munkából élő embereknek félniük lopástól, garázdaságtól. Elkezdjük az egészségügy rendbetételét, a családok támogatását és a kis- és középvállalkozások megerősítését. Eközben meg kell állítanunk a nyugdíjak fokozatos elértéktelenedését is. A Fidesz már bizonyított: Kormányzásunk alatt 22 %-al nőtt a nyugdíjak reálértéke, míg a múlt évben 10 %-kal csökkent, hiszen a szocialisták elvették a 13. havi

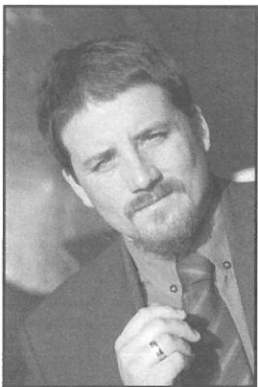
nyugdíjat! Országos szinten tehát rengeteg feladat vár ránk. Helyi szinten pedig az én felelősségem lesz azokat az ügyeket felkarolni és megvalósítani, amiket az elmúlt négy év folyamán folyamatosan az MSZP-SZDSZ kormány falába ütköztek.

IV. – A legégetőbb problémák közé tartozik a közlekedés katasztrófális állapota. Az elmúlt négy évben beadott 10-es úttal kapcsolatos indítványaimból egy kisebb kötetet lehetne összeállítani. Meg kell végre építeni az elkerülő utat! De nemcsak elkerülő utat kell építeni, hanem a vasutat is fejleszteni kell és a belterületi utakat – így a vörösvári Fő utcát – is fel kell újítani. A helyi rendőrséget meg kell erősíteni, kapitánysággá fejleszteni, hogy rend és biztonság legyen a településeken. Óvodákat kell létesíteni, mert hála Istennek, ebben a választókerületben megszületnek azok a gyermekek, akik a nemzet jövőjét biztosítják. Éppen ezért kell támogatnunk az alap-, közép- és felsőfokú oktatást. A nyugdíjasok életét pedig azért kell megkönnyítenünk, mert nekik köszönhetjük, hogy itt élhetünk.

V. – Szeretném nekik megköszönni azt a sok kedvességet, amit az elmúlt négy évben kaptam tőlük és buzdítom őket, hogy mindenki menjen és szavazni: támogasson egyéni jelöltként és húzza be a keresztet a Fidesz-KDNP listájára is. Most történelmi esélyünk nyílhat egy új, erős Magyarország megalapozására!

Dr. Lenhardt Balázs – Jobbik

I. – 34 éves vagyok, jogász és közgazdász, több mint tíz éves munkatapasztalattal a verseny- és közszférában a hátam mögött. Öt éve nős vagyok, első gyermekem, Bulcsú tavaly született meg. Közéleti munkásságom a kétezres évek elején kezdődött, ifjúsági mozgalmakban, a HVIM-ben, majd a Jobbikban. Publikáltam külsőként nemzeti lapokban, és tüntetéseken, előadásokon szólaltam fel. 2009 elején személyesen Vona Gábortól kaptam felkérést a Jobbik gazdasági kabinetjének vezetésére, tavaly többek között megalkottuk a Radikális változás című programunk gazdaságpolitikai részét.



II. – A programunknak is azért adtuk a radikális, azaz gyökeres változás címet, mert óriási bajban van hazánk. Szellemi és erkölcsi forradalomra van szükség, az 1990-ben elmaradt igazi rendszerváltás megvalósítására. A Jobbik ezt tűzte zászlajára, nem pedig az erőszakot. Aki felelős azért, hogy ide jutott ez az egykor virágzó ország, az joggal tart az elszámoltatástól, és tudja, hogy erre egyedül egy tiszta erőnek, az eddigi mutyikban részt nem vevő Jobbiknak van valódi szándéka. Minden eszközzel próbálnak ezért besározni,

szélsőségezni minket azok, akik félnek a felelőségre vonástól. De minden aljas kísérlete hiábavaló a mostani politikai „elitnek”, az igazság a mi oldalunkon áll, és rendet fogunk teremteni, mert erre van most a legnagyobb szükség.

III. – Lehetetlen feladat lenne a 22 szakmai kabinet, több száz szakértő feléves munkájával megírt programnak a legfontosabb feladatait ismertetni, mert rengeteg a teendő a gazdaságban, rendvédelemben, oktatásban, egészségügyben, kultúrában és a társadalom minden szegmensében. A gazdaság, mint saját szakterületem, rendbetétele elsődleges kérdés, mert egyre többen küzdenek napi megélhetési gondokkal, miközben az éves költségvetés is fenntarthatatlan, újabb hitelből akarjuk fedezni az államadóságot. A tabuk ledöntésére van szükség, ami most radikalizmusnak számít, mert nem nézhetjük tovább az ország reménytelen sodródását. Fel kell számolni a mindent behálózó korrupciót, a politikusbűnözést, és megálljt kell parancsolni az ország gyarmatosításának! A magyar föld nem eladó, ezért készek vagyunk az EU-val is konfrontálódni. A többi párt hitelességi problémákkal küzd, mert az országot tönkretévő szocialisták hiába ígérik meg újra mindet, az elmúlt nyolc év rombolása éppen eléggé megmutatta, hogy mire számíthatunk Gyurcsánytól, Bajnaitól és tettestársaiktól. A Fidesz pedig egyelőre nem tisztelte meg a magyar választókat azzal, hogy megismerhessék valódi programjukat.

IV. – Az ország rendbetétele az elsőrangú kérdés, amelynek pozitív hatása azonnal érezhető lesz a mi választókerületünkben is. A multik helyett a magyar kis- és középvállalkozókat kell tá-

mogatni, akik a munkavállalók 73%-át foglalkoztatják ma is, miközben az állami és EU-s támogatások alig tíz százaléka jut el hozzájuk. Át kell alakítani az adó- és járulérendszer, hogy az állam magas elvonásaival ne kényszerítse adócsalásra a tisztességesen boldogulni akarókat. Helyben kell munkahelyeket teremteni, bevezetni a szociális kártyát, és újra piacokat nyitni, nem pedig többórás ingázásra kényszeríteni az itt lakókat. A szocialista kormány megvonásai miatt a működésképtelenség határán egyensúlyozó önkormányzatokat anyagilag is képessé kell tenni feladataik ellátására, amelyben a segély helyett közmunkát végző munkanélküliek jelentős segítségét jelentenének. A 10-es út tíz éve ígértetett elkerülő részét pedig végre meg kellene építeni, mert időként már nem lehet közlekedni rajta, ez pedig élethetlenné teszi a régiót.

V. – Rengeteg hazugságot híreszteltek rólunk eddig is, és fognak ezt követően is. Miközben mi is ugyanolyan a hazájukat féltő, tisztességesen dolgozó emberek vagyunk, mint Önök, és eddigi sikereinket csakis az összefogásnak, egymás támogatásának köszönhetjük. A többi párt az alvilági háttérű politikai légkörben fel sem tudja fogni, hogy a Jobbik tényleg teljesen alulról és önerőből szerveződött meg, a magyar nép immunreakciójaként, hogy végre a magyar érdek irányíthassa az országot, és ne a nemzetközi tőke. Nincs pénzünk saját médiabirodalomra, de a kampány alatt majdnem ötezer lakossági fórumot tartunk, ahol mindenkinek a szemébe tudunk nézni. A Jobbik Magyarországért Mozgalom ugyanis azokat az embereket képviseli, akik rendet és igazságot szeretnének végre az országban, azt, hogy a bűnösök lakat alá kerüljenek. Kérem, hogy Önök is szavazzanak bizalmat az Új Erő számára!

Szél Bernadett – LMP

I. – Szél Bernadett vagyok, 1977-ben születtem Pécsen. Életvitelszerűen 2002 óta lakom a választókerületben, Budakeszin, így dolgozó emberként és édesanyaként napi szinten megélem térségünk páratlan természeti adottságait és az ezeket megkeserítő nehézségeket egyaránt. Közgazdász, szociológus és környezetirányítási referens végzettséggel rendelkezem, több éve tanítok egyetemen, köztisztviselőként statisztikával, doktorjelöltként a Budapesti Corvinus Egyetemen korrupciókutatással, alternatív közgazdaságtannal, családsszociológiával és pénzügyi kultúra kutatással foglalkozom.



II. – A demokrácia eddigi húsz éve nem azt hozta el számunkra, amit vártunk tőle. Az elmúlt időszakok felelőtlensége miatt nemzeti szinten egyre kevesebb gazdasági erőforrás felett rendelkezünk, azt is egyre ügyetlenebbül tesszük; a társadalom fejlődése emiatt megrekedt, és általános pesszimizmus vett erőt rajtunk, miközben erkölcsileg igen pusztítóan hatnak a politikai „elit” botránjai.

III. – Fontos lenne, hogy végre a parlamentbe kerüljön egy olyan formáció, amely örökdió a közpénzek és a demokratikus normák felett, példát mutat politikai kultúrából és újszerű megoldásokat dolgoz ki az ország problémáira. Az LMP szándékaink szerint az emberi méltóság, a társadalmi igazságosság, a tiszta közélet és a környezeti szempontból fenntartható társadalmi-gazdasági fejlődés mellett elkötelezett új párt. Ennek megfelelően kampányprogramunk gerincét a korrupció megállítása, a munkahelyteremtő és az élők munkáinak csökkenteni kívánó zöld fordulat és a színvak esélyegyenlőség pillérei alkotják, amelyekkel belül számos operatív intézkedés egymást erősítő módon tud megvalósulni.

IV. – Téréségünkben az infrastruktúra hiánya, az ellehetetlenült közlekedés és sok helyütt az önkormányzatok átláthatatlan, befolyásolhatatlannak tűnő döntési mechanizmusai nehezítik mindennapi életünket. Az LMP regionális szervezete jó ideje figyeli a helyi folyamatokat: tavalyi „miért-kampányukban” sok jogos problémát vetettünk fel, amelyek megoldásai a mai napig még csak nem is körvonalazódtak. A regionális szintű, harmonizált közösségi közlekedés kialakítása, a térségünket gazdagító, környezetbe illeszkedő munkahelyteremtés, a szelíd turizmus ösztönzése, a családokat támogató infrastruktúra fejlesztése, a természeti környezet és a helyi vállalkozások védelme képezi a Pilis-Budavidéken is működőképes alternatíva alapját. A részletes program a <http://Impilisbuda.blog.hu/> oldalon olvasható.

V. – Arra kérem a vörösváriakat, hogy higgyék el: a 2010-es országgyűlési választások talán soha vissza nem térő alkalmat jelentenek arra, hogy megforduljunk a lejtőn. Ne arról vitakozzunk, hogy jobbra vagy balra érdemes menni, hanem kezdjünk el közösen cselekedni ezért az országért, saját jövőnkért! Az LMP egy valódi alternatívát kínál: kérem, adjon nekünk egy esélyt, szavazzon ránk – lépünk tovább együtt!

Sass Szabolcs – MSZP

I. – 30 éves vagyok, a közéletben 8 éve veszek részt. 2005-től vagyok a megyei baloldali ifjúsági szervezet vezetője, alapvetően ifjúsági és szociálpolitikai munkát végeztem. Alkalmazottként én igazán megértem az átlagemberek napi gondjait, így amikor helyi pártelnök, majd választókerületi elnök lettem, nem igazán értek meglepetések. 2006-tól megyei közgyűlési képviselő vagyok, bár elsődlegesen a szentendrei választókerületben dolgoztam, számos ügy miatt választókerületünk problémáival is sokat foglalkoztam. Fő célom az volt, és az most is, hogy a fejlesztések az emberek érdekében érvényesüljenek, és a szociális biztonság minél inkább kiteljesedjen.



II. – Magyarország kilábalóban van az elmúlt évtizedek legsúlyosabb válságából. A kormány hozott fájdalmas, de szükségszerű döntéseket, így az emberek kiszámítható viszonyok között élhetnek. Számos tennivaló van még, de a nyugodt építkezés megkezdődhet.

III. – Az elmúlt 8 évben megindultak és részben megvalósultak azok a fejlesztések és szerkezeti átalakítások, amelyek biztosíthatják a gyarapodást és az emberek életminőségének javítását. Önmagában a pártpolitika azonban nem képes értéket teremteni, csak a kereteket tudja biztosítani. Olyan Magyarországot szeretnénk – remélhetőleg törvényhozóként építeni –, ahol kreativitással és reális kockázatvállalással értéket lehet teremteni, ahol a piac jelenléte mellett az emberiesség és a közösség értékteremtő ereje érvényesül.

IV. – Választókerületünknek igen jó adottságai vannak, hála istennek nem a legalapvetőbb kérdéseket kell megoldani. Meg kell építeni az új 10-es utat, a Budakeszit elkerülő utat, a Budapestre vezető egyéb utak korszerűsítését is el kell végezni.

V. – A pilisvörösvári embereket részben német nemzetiségi származásom miatt is nagyon közel érzem magamhoz. Látom, hogy közösségeiket, a nemzetiségi hagyományokat kiemelten kell támogatni. Például a kulturális értékek és a közösségi társadalmi élet támogatásához szükség van, hogy végre újra legyen művelődési háza a városnak, az ehhez szükséges együttműködés megteremtése és az akadályok elhárítása országgyűlési képviselőként az első céljaim között lenne.

Felháborító, hogy a 10-es út tehermentesítése nincsen napirenden. Elképesztő, hogy még a gyalogátkelő helyeken is nehézkes az ájtatás, és egy ekkora településen dugók alakulnak ki.

Végezetül azt szeretném üzeni a választópolgároknak, hogy aki demokrata, az velünk van, és kérem, hogy szavazzon az MSZP-re!

Programunk a <http://Impilisbuda.blog.hu/> oldalon megtekinthető.

VI. – A települési szintre kell helyeznünk a közszolgáltatások ügyintézését, az aktív korúaknál az ügyintézés nem a szabadnapjaikat terhelné, és a nyugdíjasok számára is könnyebbé jelentene.

A közrend és a közbiztonság javítását a rendőrsők további fejlesztésével és a körzeti megbízotti hálózat dinamikus kiterjesztésével kell megvalósítani. Nem halogatható tovább a pilisvörösvári rendőrkapitányság létrehozása.

A Jobbik lakossági fóruma március 8-án

Zsúfolóság megtöltötte a közönség a Zeneiskola színháztermét a Jobbik március 8-i lakossági fórumán. Dr. Lenhardt Balázs képviselő-jelölt beszédében valódi rendszerváltozást sürgetett és a posztszocialista korszak diktatórikus módszereivel való leszámolást. Megígérte, hogy áprilisban le fogják győzni az MSZP-t. A párt gazdasági programját ismertette kiemelve, hogy stratégiai ágazatnak tekintik a mezőgazdaságot, amely képes lenne akár 30 millió embert is ellátni. A termőföld védelme érdekében az EU-val is hajlandó konfrontálódni a



Dr. Lenhardt Balázs a Jobbik gazdasági programját ismerteti. Baloldalt Pörzse Sándor, mellette Oberle János foglal helyet

Jobbik. A kis- és középvállalkozások érdekében át kell alakítani az egész adórendszert. Az államnak pedig biztosítania kell, hogy senki se élhessen vissza gazdasági erőfölényével. Dr. Lenhardt Balázs harcot hirdetett az egész országot behálózó korrupció ellen. Ennek részeként sürgette a privatizációs szerződések felülvizsgálatát is.

Pörzse Sándor aktuálpolitikai kérdésekről ejtett szót. Többek között nyomatékosan kijelentette, hogy aki akár 1 forinttal is megkárosítja a nemzeti vagyont, igen súlyos büntetésre számíthat.

F. A.

A Jobbik megemlékezése március 15-én

A Jobbik helyi szervezete a városi ünnepséget követően a Hősök terén rövid megemlékezés keretében bemutatta Petőfi Sándor fából készült mellszobrát. A rendezők helyszínválasztása nem volt véletlen, a történelmi Magyarország emlékmű és az 1848-49-es forradalom és szabadságharc költőjének emléket állító szobor együtt bizonyítékai e Nemzet élni akarásának a történelem viharos századain keresztül napjainkig.



Petőfi Sándor mellszobra a Szent György Lovagrend, a HVIM, a Jobbik és a márciusi ifjak társaságában

Dr. Lenhardt Balázs országgyűlési képviselőjelölt a márciusi 12 pont felsorolásával párhuzamot vont a múlt és jelen problémái közt. A helyi Jobbik a mellszobrot felajánlja a városnak, ezzel is gyarapítva a kevés köztéri műalkotás számát, és egyben javaslatokat vár a méltó helyszín kiválasztását illetően.

Az ünnepség fényét növelte a Szent György Lovagrend tagjainak jelenléte.

- f -

Tűzoltó hírek

Az elmúlt időszakban 11 alkalommal kellett a tűzoltóknak beavatkozni különféle káreseményeknél (5 tüzeset, 6 műszaki mentés).

Tüzesetek

Két alkalommal nádas-, egy-egy alkalommal tarló-, gaz-, és kéménytűzhöz vonultak ki önkénteseink. A legnagyobb tűz a március 6-án eloltott nádas-tűz volt, amely a határ és a Liszt Ferenc utca között keletkezett, és mintegy 2 hektárra terjedt ki. A tűzoltók négy víz-sugárral és kéziszerszámokkal 40 perc alatt eloltották a lángokat.

Köszönet az 1%-ért

Köszönjük az 1%-ot és kérjük, hogy ebben az évben is támogassanak minket!

18661040-1-13

Pilisvörösvári Önkéntes
Tűzoltó Egyesület

Március 8-án kéménytűzhöz riasztották a csapatot a Pozsonyi utcába. A lakók itt azonnal megkezdték az oltást, így a kikerkező tűzoltóknak az utómunkálatok és az átvizsgálás adott csak munkát. Mindkét esetben a fővárosi tűzoltók is a helyszínre siettek.

Műszaki mentések

Egy alkalommal egy árokba csúszott autósoknak kellett segíteni, egy alkalommal pedig üzemanyagfolyás miatt riasztották őket. Két esetben jégcsapokat kellett eltávolítani az épületek ereszeről a balesetveszély megszűntetése végett.

Újabb romániai kapcsolat

A PÖTE fölvetette a kapcsolatot a kiskereki tűzoltókkal. A Bihar megyei Érmellék tájegységen fekvő falu tűzoltói segítséget kértek elavult technikai eszközeik cseréjéhez és a még használható eszközeik javításához, illetve fejlesztéséhez.

A PÖTE lehetőségeihez mérten egy-két alkatrészsel segítette a kiskereki bajtársakat,

valamint a helyszínen üzemképes állapotba hozták eddig használhatatlan kismotoros fecskendőjüket. A vörösvári tűzoltók az év során közös tűzoltási akciót is terveznek a kiskerekiekkel.

Felhívás

Több baleset történt már a Petőfi utca és az Akácfa utca kereszteződésében (pedig tükör is segíti a forgalmat). A tűzoltók is kérik az autósokat, kerékpárosokat, hogy tartsák be a KRESZ előírásait, és figyelmesebben közlekedjenek! (Jobbkezes utcák, 30 km/h megengedett sebesség!)

Új segélyhívószám

A vörösvári tűzoltókat ezentúl mobiltelefonon is lehet riasztani.

A szám a következő:

06-70-215-1909

Természetesen továbbra is lehet segítséget kérni a rendőrség ügyeletén keresztül a 06-26-330-130-as telefonszámon.

Kovács Zsolt tűzoltóparancsnok tájékoztatása alapján

Rendőrségi hírek

Kalapáccsal támadt a rokonára

Az elmúlt egy hónap legsúlyosabb esete március 2-án történt a Szabadság utca egyik családi házában, mindössze néhány méterre a Vásár téri iskolától. A házban lakó M. Zoltán – ismeretlen okból – kalapáccsal több ütéssel mért egy öt meglátogató férfi rokona arcára. Szerencsére a férfi el tudta hártani az ütéseket a karjával és csak könnyebb sérüléseket szenvedett. A rendőrség azonnal őrizetbe vette M. Zoltánt, majd az ügyészség előzetes letartóztatásba helyezte és elrendelte elmeorvosi megfigyelését.

Ismét az úton feküdt

A rendőrségnek és az Országos Mentőszolgálatnak ezúttal is több esetben adott munkát H. S.-né, akinek az a szokása, hogy illuminált állapotban kifekszik a 10-es útra, veszélyeztetve önmaga és mások testi épségét.

Gépkocsifeltörések, -rongálások

Az elmúlt időszakban megszorodtak városunkban a gépkocsifeltörések. Ezek többségében az utastérben jól látható helyen hagyott táskák, holmik készítették a tolvajokat a bűncselekmény elkövetésére. (Úgy tűnik, hiába kértük már többször is, hogy ne kínálják fel tálcán a tolvajoknak értékeiket, ne hagyjanak semmit az autóban jól látható helyen!)

Február 15-én jelentették be, hogy az azt megelőző napokban megrongáltak egy parkoló gépkocsit a Vásár utcában. A kár 80 000 Ft.

Február 19-én egy, a Fő utcán parkoló személygépkocsi szélvédőjét a háztetőről lezuhanó jég betörte. Szerencsére személyi sérülés nem történt.

Március 3-án a Szent János utcában egy teleshelyen parkoló tehergépkocsi két akkumulátorát tulajdonították el. A kár 50 000 Ft.

Március 6-án a Szondi utcában törték be egy személygépkocsi ablakát az utastérben lévő táskáért, fényképezőgéppért és ruhaneműért. A kár 135 000 Ft.

Március 10-én a Piliscsabai utcában törtek fel egy autót. A lopási kár 32 000 Ft, a rongálási kár 10 000 Ft.

Március 11-én ismeretlenek megrongáltak egy autót a Fő utca 151. sz. előtt 170 000 forint kárt okozva.

A március 12-ére virradó éjszaka az Attila utcában betörték egy ott parkoló személygépkocsi ablakát. Az autóból céges papírok és kisgépek tűntek el.

Lopások, betörések

Február 18-án az Iskola utcában ellopták egy hölgy kosarából a retiküljét, benne iratokkal, készpénzzel, személyes tárgyakkal. A lopási kár 26 000 Ft.

Február 22-én a Lepke utcából jelentették be két hétvégi ház feltörését.

A február 28-ára virradó éjszaka építőanyagokat loptak el egy épülőfélben lévő házból az Áfonya utcában.

Március 1-jén a Templom téri iskola öltözőjéből mobiltelefon és készpénz tűnt el. A lopási kár 39 000 Ft.

Március 2-án a Kápolna utcában egy hétvégi házba ablakfeszítés módszerével hatolt be ismeretlen személy. A lopási kár 122 000 Ft, a rongálással okozott kár 20 000 Ft.

Továbbá a Mandula utcából is jelentettek két hétvégi ház-feltörést. A bűncselekménye-



ket csak most észlelték a tulajdonosok, akik a téli hónapokban nem jártak kint az ingatlanukon.

Március 8-án jelentették be, hogy a Ligeti Cseperedő Óvodában eltűnt egy hölgy táskája. A lopási kár 74 000 Ft.

Március 11-én az ablakot betörve ismeretlen tettes behatolt a Kálvária utca egyik családi házába, ahonnan műszaki cikket tulajdonított el 200 000 forint értékben, 120 000 forint rongálási kárt okozva.

Március 13-án a Derű utcából jelentettek betörést. (Ebben az utcában korábban már több hétvégi házba is betörték.)

Március 14-én Az Ivó utcában törtek be egy házba 50 000 forint rongálási kárt okozva.

A jó rendőri megérzés buktatta le a betörőt

A betöréses lopások sorából külön is kiemelünk egy esetet, amelyben gyors felderítési sikert hozott a jó rendőri megérzés.

Február 23-án az ablakot betörve hatolt be a betörő egy Fő utcai divatáruboltba, ahonnan 915 000 forint értékű áruval távozott. A rongálási kár 200 000 forintra tehető. A rendőrség éberségének köszönhetően azonban a tettest nagyon hamar elfogták. A bűncselekményt megelőzően ugyanis a Vörösváron lakó Huber András r. őrmester, piliscsabai körzeti megbízott látta a kerékpárját toló illetőt a divatárubolt környékén, és megjegyezte az arcát. A bűncselekmény utáni napon ugyanezt az embert egy másik üzlet előtt látta őgyelegni. Értésülvén közben az előző napi betörésről, gyanakodni kezdett az illetőre és igazol-

tatta. Mivel a gyanúsán viselkedő férfi nem tudta magát igazolni, bekísérte őt az őrsre. A kikérdezés során kiderült, hogy a szentiváni férfi alaposan gyanúsítható az előző napi betörés elkövetésével.

„Hamiskártyás”

Úgy tűnik, ezentúl minden hónapban be kell számolnunk bankkártyával elkövetett bűncselekményről. Ezúttal február 25-én károsítottak meg egy vörösvári lakost. A bejelentés szerint az ismeretlen elkövető valamilyen úton-módon lemásolhatta a sérített bankkártyáját és azzal vörösvári és piliscsabai bankautomatákból összesen 190 000 forint értékű készpénzhez jutott hozzá.

Figyeljünk egymásra!

Pozitív példaként hozzuk fel a következő esetet, amely február 19-én történt. A rendőrség ügyeletesének reggel 3/4 9-kor bejelentette egy autós, hogy a Csobánka felé vezető úton látott egy Opel Corsa típusú személygépkocsit az út mentén, amelynek vezetője a kormányra borulva ül a gépkocsiban, lehet, hogy roszszul van. A hívás nyomán a rendőrség ellenőrizte az autót, nem szorul-e valóban segítségre. Mint kiderült, az autó elakadt, vezetője éppen az autóműtőkre várt.

A rendőrség kéri az autósokat, hogy mások is figyeljenek hasonló módon egymásra, s jeleljék, ha bajba jutottakat látnak az úton.

Elütötte a közterület-felügyelőt

Március 4-én Pilisszentivánon a közterület-felügyelő figyelmeztetett egy vörösvári illetőségű gépkocsitulajdonost, hogy szabálytalanul parkol. Az autós ezen úgy feldühödött, hogy ijesztgetni kezdte a közterület-felügyelőt, hogy nekihajt az autóval. Az ijesztgetés egy alkalommal azután olyan jól sikerült, hogy a közterület-felügyelő rábukott a motorháztetőre és könnyebb sérüléseket szenvedett. A megdondolatlannal viselkedő autós – aki ezután elhajtott a helyszínről – ezzel több bűncselekményt is elkövetett: közúti veszélyeztetést, cserbenhagyást és hivatalos személy elleni erőszakot. Ezért akár letöltendő börtönbüntetést is kaphat.

Osszeállítottuk

Horváth Ferenc r. őrnagy
őrsparancsnok-h. tájékoztatása alapján

**Településőreink
elérhetősége:**

**Drávecz Ferenc:
06-20-522-1744**

**Steckl Mátyás:
06-20-521-9904**

LABDARÚGÁS Próbatétel

Az idei tél alaposan próbára tette a vörösvári utánpótláskorú labdarúgókat és az edzőiket. Csak a legkisebbek (11 éves korig) tudtak teremben edzeni, a nagyobbak hóban-jégen dolgoztak. A rossz időjárás miatt előfordult, hogy edzések maradtak el, sőt, volt, hogy mérkőzésekre sem tudtak elmenni a játékosok.

– Bekerültünk a Pest megyei, Futball7vége elnevezésű ifjúsági torna döntőjébe, de a hatalmas hóesés miatt nem tudtunk elutazni a mérkőzésekre – mondja Széplaki József edző. – Ahogy a felnőtt csapatot, úgy minket is sújt az időjárás, a korosztályos bajnokságok is csak késve kezdődhetnek el. De öröm az örömben, hogy az ifjúsági (U-19-es) csapatunk megerősödött a tél folyamán.

– **Hogyan?**

– Vannak saját nevelésű, és most hozzánk visszatérő játékosaink, akikkel még jobbak lehetünk. Bauer Péter kapus Pilisszentivánról, Schuck Máté Németországból, Marok Bence pedig az FTC-ből jött vissza, őt egyébként egy évre kaptuk kölcsön a zöld-fehérektől. S tavasszal nálunk játszik a tinnyi Gáspár Olivér is. Mivel az őszi első Aszód csak egy ponttal vezet előttünk, a célunk egyértelműen a bajnokság megnyerése.

– **Úgy legyen! S mi a helyzet a többi csapattal?**

– Az U-16-osoknál nagy változások történ-

tek. Kovács Antal a III. kerülethez igazolt, őt embertől pedig, akik nem az egyesület etikai kódexének megfelelően viselkedtek, megváltunk. De vannak új embereink is, pl. Hidasi Erik, aki a III. kerületből tért vissza. Ez a csapat az ötödik helyen zárt ősszel, 3 ponttal le-



**Nem lehet elég korán kezdeni:
az OVIFOCI-program résztvevői**

maradva a második helyezett csapattól. A legfontosabbnak azt tartom, hogy akire hosszabb távon is számíthatok, azok most itt vannak a csapatban.

– **Hát a nálad lévő legkisebbek?**

– Az U-13-as korosztálynál az egyik szemem sír, a másik nevet. A fiam, aki mosta-

náig itt nevelődött, a Ferencvárosba igazolt. Részt vettünk két népligeti edzésen, s azt mondták, szükségük van rá. Remélem, megállja majd a helyét. De térjünk vissza a vörösvári csapathoz: a pilisszentiváni Peller ikrek, Ákos és Zsolt, tavasszal nálunk folytatják, ahogy a pilisszántói Diószegi Tamás is. Ebben korosztályban vagyunk a legtöbbben, így a fő cél, hogy mindenki játéklehetőséget kapjon. Persze, mivel ősszel mi lettünk az elsők, tavasszal sem szeretnénk hátrébb kerülni.

– Ami pedig a legkisebbeket illeti – veszi át a szót Bilau Csaba, aki óvodáskortól a 11 évesekig tart edzéseket –, mi Dúl Norbertnek, a PLSE gazdasági vezetőjének köszönhetően, fedett helyen készüthettünk és játszhattunk. Heti kétféle edzéssel készültünk és terem tornákon, illetve edzőmérkőzéseken is részt vettünk. Minden hétvégén – még a két ünnep között is – a Winter Cup mérkőzésein vettünk részt. Játszottunk Budapesten a Marczibányi téri csarnokban, Tátán, Tatabányán, Nyergesújfalun, Tárnokon, Leányfalun, Piliscsában. Sok mérkőzést játszottunk és jó helyezéseket értünk el – a részletebb eredményekért érdemes fel-

keresni a www.plse.hu honlapot. Most viszont már szívesen játszanánk fűvön, de a rossz időjárás miatt nálunk is csúszik a bajnoki kezdés. Ettől függetlenül remélem, hogy a késés ellenére is lelkesek lesznek a gyerekek.

Várhegyi Ferenc

KAJAK-KENU Fazekas elköszön

Az Egyesült Államokban telepedik le Fazekas Krisztina. Amerikai férjével Kaliforniába költözik, és a jövőben az amerikai válogatott színében fog versenyezni. A háromszoros világ- és hatszoros Európa-bajnok pilisvörösvári kajakos minderről a Magyar Kajak-kenu Szövetség honlapján közzétett levelében tájékoztatta a közvéleményt.

„Rengeteg hálával tartozom, megadtak minden támogatást és lehetőséget, hogy megvalósítsam álmaimat, és kimagasló eredményeket érjek el. Büszkeséggel tölt el, hogy képviselhetem hazámat nemzetközi versenyeken. Szeretném megköszönni mindenkinek, edzőknek, technikai és irodai munkatársaknak, szponzoroknak és versenyzőtársaimnak, hogy a tízéves kislányból világ-bajnok kajakos válhatott. Életem a kajak sporttal fonódott össze, szeretnék továbbra is versenyezni és az új otthonomat képviselni. Magyarország mindig is az első otthonom lesz, szívemből kívánok további sok sikert!” – írja.

Ezzel kapcsolatban szerettünk volna egy interjút készíteni Fazekas Krisztinával, de a lapzártáig nem sikerült őt utolérnünk. Amennyiben sikerül felvenni vele a kapcsolatot, a későbbiekben is szívesen helyt adunk a sportpályafutásával kapcsolatos híreknek. Új hazájában is sok sikert kívánunk!

Várhegyi Ferenc

LABDARÚGÁS Téli felkészülés

A pilisvörösvári felnőtt labdarúgó csapat megszerezte az őszi elsőséget a megyei másodosztályú bajnokságban. Aszód – legnagyobb vetélytársaként – három pont hátránnyal áll a második helyen, így a PLSE-nek tavasszal is nagyon jól kell szerepelnie, hogy megnyerje a bajnokságot.

– Az előre eltervezett edzőmunkát a mostoha időjárás ellenére is el tudtuk végezni. Végig műfűvön dolgoztunk. A hosszú, kemény tél, és a kedvezőtlen tavaszi időjárás miatt azonban tolódik a bajnokság kezdete, és ez senkinek sem jó – mondja Wohl Zoltán, a klub elnöke és egyben a csapat edzője. – Március közepén a pálya még alkalmatlan az edzésre és játéokra. Pedig már mindenki szívesen játszana a füves pályán.

– **Mennyiben zavarja ez a csúszás a szakmai munkát, a formaidőzítést?**

– Úgy érzem, a formaidőzítés sikerült, de a kényeszerű késés nem tesz jót. Mindenesetre egy 6 csapatos téli tornát

megnyertünk, így bizakodó vagyok. Remélem, hogy tavasszal nem lesz gondunk.

– **Változott-e a játékosállomány?**

– Szűcs Richárdtól a sorozatos fejelmeztlenségei miatt megváltunk. Távozott Kun György is, aki a nagy rivális Aszód csapatához igazolt. Érkezett viszont egy másik Kun György, Biatorbágyról, vele pedig Bence Zsolt – mindketten középpályások. Az NB II-es budaörsi csapatból hozzánk került Pálkás Gábor, akire csatárként számítottunk. Most már végleg a mi játékosunk a III. kerületből eddig kölcsönben nálunk szereplő Hollauer Balázs is.

– **Ez azt jelenti, hogy a csapat nem gyengült?**

– Pontosan. S így a célunk is változatlan, a bajnokság megnyerése, és a feljutás. Remélem, hogy tavasszal is ki tudjuk szolgálni a szurkolóinkat – várjuk is őket, jöjjenek minél többen a mérkőzéseinkre!

Várhegyi Ferenc

ÚSZÁS

Az Akarat és az egészség

A vörösvári úszásoktatási lehetőségekről szóló ismertetésünk második részében az Akarat DSE munkájával foglalkozunk. Előző számunkban a Don Pepe Új-Hullám Úszó és Vízilabda Iskola kapcsán már írtunk az úszás fontosságáról, hasznáról, így erről most csak keveset kell szólnunk.

Idézzük fel inkább az Akarat Diáksport Egyesület munkáját. Az Akarat DSE programját közel 30 éve alkalmazott és bevált elvek alapján szervezik. Dr Gyene István, a módszer kidolgozója munkásságáért megkapta a Magyar Köztársasági Érdemérem ezüst fokozatát. A kidolgozott modell országosan elterjedt. A módszerről oktató filmet is készítettek, amelyet még Nyugat-Európában is bemutattak.

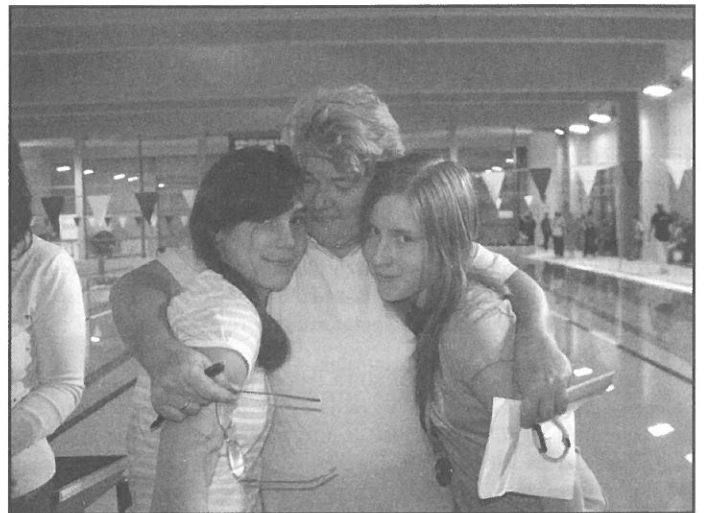
– Már közel húsz éve foglalkozunk a vörösvári gyerekek úszás-oktatásával – mondja Bruckner Sándorné, a Német nemzetiségi Általános Iskola tanára. – Nyugdíjba vonulásáig Dely Zoltánné kolléganőmmel szerveztük az úszást. Itt szeretném megragadni az alkalmat arra, hogy a tanulók, a szülők, az Akarat DSE és a magam nevében megköszönjem áldozatos munkáját, hiszen több száz gyermek tanult meg az ő segítségével úszni.

– **Mi az Akarat DSE oktatási programjának lényege?**

– Az életkori sajátosságoknak megfelelően kidolgozott játékos úszástanítási módszer, amihez segédeszközként úszógumit használnak az edzők. A gyerekek bár még úszni nem tudnak, de a segédeszköz segítségével a vízbe lépés pillanatától edzésszerűen foglalkoztathatók, de ami ettől még fontosabb, nem alakul ki félelem bennük a víztől. Sajnálatos módon egyre több a tartáshibás gyerek. Döbbenet hallottuk, hogy az első osztályba kerülő gyermekek 80%-a tartáshibás (pedig még nem vittek iskolatáskát a hátukon) és szükségük lenne a helyes testtartás kialakulásához rendszeres úszásra illetve gyógytornára.

– **Hogyan és hol történik az oktatás?**

– A csoportokat a korosztály, a terhelhetőség mértéke szerint alakítjuk ki. Kezdő, középhaladó és haladó szinten foglalkoztatjuk a gyermekeket. Külső szemlélő számára más úszásoktatási csoportokhoz viszonyítva rögtön szembetűnő, hogy egy-egy 15-20 fős cso-



**Bruckner Sándorné két aranyérmes lánnyal:
Breier Kátával és Botzheim Boglárkával**

pórtal, egy időben több edző foglalkozik. Kezdő csoportunknál ez jelenleg 5 edzőt jelent, így az egy oktatóra jutó gyereklétszám nagyon kedvező, ami minőségi munkára ad biztosítékot. Középhaladó és haladó szinten tovább differenciáljuk a tanulókat és tudás-szintjüknek megfelelően csoportokba soroljuk őket. Itt lehetőség nyílik minden úszásnem elsajátítására. Két budapesti helyszínen oktatjuk a tanulókat. A Bajza utcai tanuszodában a kezdők és az Elektromos Sporttelep uszodájában – Scheller Katalin segítségével – a középhaladó és haladó csoport foglalkozása zajlik.

– **Heti hány foglalkozáson ajánlott részt vennie a gyerekeknek?**

– Heti két alkalommal javasoljuk az úszást, mert így hatékony a tanítás és a tanulás. Azt gondoljuk azonban, hogy legalább egy alkalommal minden tanulónak szüksége lenne az úszásra, figyelembe véve a mozgásszegény életmódot. Itt ragadom meg az alkalmat arra, hogy az újságolvasók figyelmét felhívjam, ismét indítunk kezdő úszócsoportot, tehát újra lehetőség van a jelentkezésre.

– **Az Akarat mennyire foglalkozik a versenysporttal?**

– Bár nem cél a versenysportban való részvétel, de a minőségi munka egyik mércéje az, hogy gyerekeink megyei és országos versenyeken is kiváló eredményeket érnek el. Ezt bizonyítják idei versenyeredményeink is. A kiemelkedő edzettségi állapot lehetővé teszi hogy tanítványaink egyéb mozgásformákkal is kiegészítsék az úszást. Telente síoktatást biztosítunk részükre. Nyaranta több héten keresztül intenzív úszótáborot illetve kerékpár- és túratáborot szervezünk.

– **Ha valaki szeretne részt venni a programban, kinél jelentkezzen?**

– A napi tanítási idő után engem, Bruckner Sándornét, Erzsi nénit, a 06-30-630-3942 telefonszámon kereshetnek. Minden felmerülő kérdésre szívesen válaszolok.

Megyei és országos úszóverseny eredményei				
	megyei	országos		megyei
100 m-es hát			100 m-es gyors	
Breier Katalin 7.a	1.	5.	Németh Richard 6.a	2.
50 m-es mell			100 m-es hát	
Németh Richard 6.a	1.	10.	Szakszon János 5.b	2.
Gyorsváltó			Gyorsváltó	
Botzheim Boglárka 8.a	1.		Kiss Ádám 6.a	2.
Braun Anna 8.a	1.		Németh Richard 6.a	2.
Hidas Rachel 8.a	1.		Szakszon János 5.b	2.
Rege Zsófia 8.a	1.		Sörös Patrik 6.a	2.
Gyorsváltó			50 m-es mell	
Breier Katalin 7.a	2.		Kiss Ádám 6.a	2.
Demeter Dorina 5.a	2.		100 m-es hát	
Papp Alexandra 6.a	2.		Papp Alexandra 6.a	3.
Rege Orsolya 5.a	2.		100 m-es hát	
100 m-es hát			Gyorsváltó	
Maglódi Ádám 5.b	3.		Manhertz Péter 4.a	3.
Gyorsváltó			Nick Szabolcs 5.a	3.
Halmschlager Mária 4.a	3.		Németh Henrik 4.a	3.
Lente Luca 4.a	3.		Sörös Ádám 6.a	3.
Trunk Dominika 4.a	3.		100 m-es gyors	
Veress Csenge 4.a	3.		Botzheim Boglárka 8.a	3.
100 m-es gyors			50 m-es mell	
Breier Katalin 7.a	4.		Papp Alexandra 6.a	4.
			100 m-es gyors	
			Hidas Rachel 8.a	6.

Sajtóközlemény

Pilisszántón elkezdődött a szennyvízcsatorna-hálózat tervezése
Pályázati támogatásból oldódhat meg a szennyvíz-elvezetés

Pilisszántó szennyvízcsatorna-hálózat tervezésével egyre közelebb kerül 2009-2010-re kitűzött céljaihoz. A 2200 fős település számára régóta álom a csatornahálózat kiépítése és a szennyvíztisztító telep megépítése, a csatornahálózat és szennyvízelvezetés megoldása. A megnyert 27 millió forint pályázati támogatásnak köszönhetően lehetőség nyílik végérvényesen megszüntetni a problémát.

Pilisszántó felszín alatti víz szempontjából fokozottan érzékeny, valamint kiemelten érzékeny felszín alatti vízminőség-védelmi területen lévő település. A község déli, alacsonyabban fekvő belterületei magas talajvízállásúak. A terület rendezése érdekében első lépésként az önkormányzat kiválasztja közbeszerzés útján a szennyvíztisztító telep tervezését végző céget, majd még ebben az évben pályázatot nyújt be a tervek szerinti megvalósításra.

„A település lakói több ízben jelezték, hogy meg kell oldani a szennyvíz-elvezetésének ügyét. Településünk egy óriási lehetőség előtt áll. A pályázati támogatásnak köszönhetően megvalósulhat a fejlesztés, mely hosszútávon tudja biztosítani Pilisszántó versenyképességét” – kommentálta Kollár Miklós, polgármester a pályázat pozitív elbírálásának hírére.

Szakemberek szerint Pilisszántó fejlődéséhez nélkülözhetetlen a korszerű szennyvízelvezetés, ugyanis ez az ingatlanok, a környezet és a település megóvásának első számú feltétele. A több tíz millió forintos beruházás a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség határozata alapján 27 millió forint támogatásból, valamint 15 százalékos önkormányzati önrésszel valósulhat meg. „A tervezés várhatóan még ebben az évben befejeződik, amelynek kapcsán fórumot is tartunk majd a lakosság véleményének megismerése céljából. Reményeink szerint a második fordulóban benyújtott pályázatunknak köszönhetően a pilisvörösvári kistérség csatornázottsága 100 %-os lesz” – számolt be a beruházás részleteiről dr. Bak Imre jegyző.

Wulcan-koncert

Dorogon

A 60-as, 70-es évek zenekarainak találkozóján
játsszik a Fours, a Crumerum és a Cé-Có is
május 23-án, 18 és 01 óra között.



Jegyek kaphatók:

Pilisvörösváron Denk Józsefné virágboltjában
Pilisszentivánon a Sörpatikában
és a Fekete Gyémánt étteremben

Solymáron az Apáczai Cs. János Művelődési Házban
Pitátours-különjáratok indulnak

a jegyárúsító helyekről a buli napján 17. órakor
Belépőjegy elővételben 2500 Ft, a helyszínen 3000 Ft

Bemutatkozik a Pilisvörösvári Helyi Vidékfejlesztési Iroda

A Pilisvörösvári Helyi Vidékfejlesztési Irodát a Vidékfejlesztési Centrum Bt. 2010. február 15-től működteti a pilisvörösvári kistérségben. Az iroda működését az Európai Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Alap biztosítja a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztériummal együttműködésben.

Az iroda térítésmentes szolgáltatásai a vállalkozások, önkormányzatok, civil szervezetek számára is biztosítottak:

- térítésmentes tájékoztatás és tanácsadás az Új Magyarország Vidékfejlesztési Programban (www.umvp.eu) és az Új Magyarország Fejlesztési Tervben (www.nfu.hu) meghatározott Európai Unió vissza nem térítendő támogatási konstrukciókról, pályázati lehetőségekről;

- a vidéken működő vállalkozók, önkormányzatok és civil szervezetek közötti együttműködés erősítése;

- térítésmentes regisztráció a Magyar Nemzeti Vidéki Hálózatba és a vidéken élők tagságának biztosítása az Európai Vidékfejlesztési Hálózatba.

A Pilisvörösvári Helyi Vidékfejlesztési Iroda honlapján friss információkat találnak a legújabb támogatási lehetőségekről, pályázatokról (www.videkfejleszt.es.eoldal.hu).

Az irodában lehetőség van személyes konzultációra, tanácsadásra, előzetes időpontegyeztetés után.

Az iroda nyitva tartása: H-Cs 9-17 óráig, P: 9-13- óráig.

Az iroda címe: 2085 Pilisvörösvár Fő u. 130. I/219-220.

Tel/Fax: 06 26 332341, mobil: 06 30 6219872

e-mail: pilisvorosvari@vkszi.hu

Birkás-Nagy Balázs
HVI irodavezető

Térségi hírek röviden

Kamion tarolt a 10-esen

2010. március 12-én, pénteken 00 óra körüli időben a 10-es úton Piliscsaba és Pilisvörösvár között három személygépkocsi és egy kamion ütközött. A kamion mindhárom autót az útszéli árokba lökte, majd keresztbe fordult az úton. A balesetben egy személy sérült meg súlyosan. (Forrás: <http://www.szentivanipte.hu>)

A kitelepítésre emlékeztek

A piliscsabai németek kitelepítésének 64. évfordulóján gyertyagyújtásos emlékezést tartott március 20-án a Német Nemzetiségi Önkormányzat, a Piliscsabai Németek Kulturális Egyesülete és a Hauck János Német Nemzetiségi Általános Iskola az Uradalmi Ház udvarán felállított emlékműnél. (Forrás: www.piliscsaba.hu)

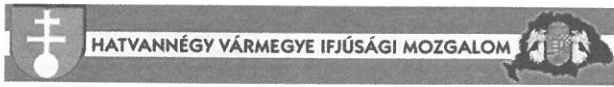
Őstermelői piac Pilisszentivánon

Március 20-án szombaton délelőtt 8 és 12 óra között, a Bánki Donát utca 2. szám alatt (a szerviz területe) a téli szünet után ismét megnyitotta kapuit az őstermelői piac, ahol hazai őstermelők és feldolgozók kiváló minőségű friss termékeit lehetett megvásárolni reális árakon. A következő piaci nap április 17-én lesz. (Forrás: www.pilisszentivan.hu)

Solymar.hu

Megújult Solymár Község Önkormányzatának hivatalos honlapja. A vörösvári honlaphoz hasonlóan kialakított (Helyi lakos, Turista, Vállalkozó) honlap elérhető a www.solymar.hu internetcímen.

Programajánló



A Hatvannégy Vármegye Ifjúsági Mozgalom Pilisvörösvári Tagszervezetének áprilisi programjai:

Április 14. 18:00 Előadás: Sziva Balázs, a Romantikus Erőszak és a Hungarica zenekar énekese. Téma: Nemzeti Rock
Helyszín: Mű-Hely Galéria, Pilisvörösvár, Hunyadi u. 70.

Április 17. Kirándulás Lánszki Imrével Ósbuda várához. Nagy sikerű év végi előadásunk után Kovács Balázssal és Lánszki Imrével látogatunk el a pilisi feltárások helyszínére.

A program pontos időpontját és menetrendjét hamarosan közöljük honlapunkon (www.pilisvorosvar.hvim.org)

Április 28. 18:00 Előadás: Kovács Dezső. Téma: Gyermekünkben a jövő. Hogyan maradunk meg világban? Hogyan változott hazánk népessége, és mi lesz a jövő? Miért fontos a gyermekvállalás? Mínderre választ kaphatnak a nepesedes.hu előadásából.

Helyszín: Mű-Hely Galéria, Pilisvörösvár, Hunyadi u. 70.

Programjaink ingyenesen látogathatók! Szeretettel várunk mindenkit!

Gribeķ Dániel
Hatvannégy Vármegye Ifjúsági Mozgalom
Pilisvörösvár

Meghívó

A Pilisvörösvári Nyugdíjas Klub
2010. április 5-én – Húsvét hétfőn – 15 órától 22 óráig
rendezi meg a hagyományos

batyus „Locsolóbálját”

a Zeneiskola nagytermében.
A zenét a Pilischer Sramli zenekar szolgáltatja.
Töltse velünk a délutánt és az estét vidám
hangulatban, tombolával színesítve!
Belépődíj. 800 Ft/fő.
Mindenkít szeretettel várunk !

a klub vezetősége

RUHAGYÚJTÁS

Felhívjuk az érdeklődők figyelmét, hogy
2010. március 28-án, vasárnap
9 órától ruhagyűjtést szervezünk a Gradus Óvodában.

A délelőtt folyamán várjuk a kimosott,
kivasalt ruhaneműket 9 - 12 óráig.
11 - 14 óráig pedig mindazokat,
akik szeretnék ezeket elvinni.

Köszönjük, hogy Ön is hozzájárul
az adománygyűjtés sikeréhez!

Pilisvörösvár Város Önkormányzata
Szebb Környezetünkért Egyesület

A Pilis cseppkőbarlangjai

Március 16-án, délelőtt a Művészetek Házában a 7. és 8. osztályos gyermekek egy rendhagyó természetismeret órán vehettek részt. Az előadást Benyák Attila barlangász, piliskutató tartotta, a Pilis cseppkőbarlangjainak felfedezéséről és azok kialakulásáról. A képek által jól illusztrált élmények egy számunkra ismeretlen, hozzánk mégis közel fekvő barlangrendszer mutattak be.

Szeretnénk minél szélesebb közönséghez eljuttatni ezeket az értékeket, ezért április 21-én 18 órakor a Városi Könyvtárban meghallgathatják Benyák Attila előadását.

Valachi Katalin
Művészetek Háza

Pályázati felhívás

Megjelent a Vörösvári Napok
vendéglátására vonatkozó pályázat!

A részletek megtekinthetők a
www.mhpu.hu
weboldalon.

SZÁMÍTÓGÉP- JAVÍTÁS OTTHONÁBAN!

Nyugdíjasoknak
10% kedvezmény

+36 20 988 51 47
www.benyosoft.hu



Lúdtalpbetét készítése egyedi
méretek alapján podoszkópos
talpvizsgálattal
(időpont egyeztetés szükséges!)

Cím: Solyvár, Terstyánszky u.2.
Tel: 70-3399322
Nytva tartás: H - P: 11-18, Szo: 8-12
www.kristofy.hu



P&T
T:26-330-756
autószerviz

Pilisvörösvár, Dugonics utca 15
Nytvatartás: H-P 8.30-16.30

- benzines és dízel zöldkártya
- futómű, motor, elektromos hibák javítása
- eltárolt hibakódok olvasása, törlése
- időszakos szervizelések, gk. vizsgáztatása
- korszerű műszerek, színvonalas kiszolgálás
- olajszerelviz a kijelző visszaállításával

Mobil

GUTMANN
MESSTECHNIK



Házasságot kötöttek



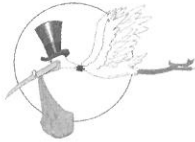
2010. február 27.

Fedasz Ferenc Tamás és Szabó Csilla

2010. március 6.

Michl Tamás és Németh Eszter

Megérkeztek



02. 16. Ribárik Attila, Ribárik Attila és Schulcz Hajnalka fia

02. 23. Vojácsek Dorina, Vojácsek Lajos és Wohl Katalin leánya

02. 24. Silye Bence Bálint, Silye Béla és Fazekas Ildikó fia

02. 26. Németh Blanka, Németh Balázs és Rózsahegyi Éva leánya

03. 03. Altbäcker Adrián, Altbäcker István és Kranauer Krisztina fia

03. 11. Strbik Dominik, Strbik Imre és Lauchsz Melinda fia

A Vörösvári Újság következő számának lapzártája: 2010. április 15., tervezett megjelenése: április 25.

Vörösvári Újság online



www.pilisvorosvar.hu/vorosvariujsg

Vörösvári Újság

Derischwarer Zeitung

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának közéleti havilapja

Felelős kiadó:
a Városi Könyvtár vezetője

**Felelős szerkesztő és
tördelőszerkesztő:**
Fogarasy Attila

Rovatszerkesztők:
Pócsi János (kultúra)
Várhegyi Ferenc (sport)

Online szerkesztő:
Schuck Béla

**A szerkesztőség
elérhetőségei:**
Pilisvörösvár, Puskin u. 8.
06-30-228-0262
(Elérhető: 14 óra után!)

E-mail: ujsg@pilisvorosvar.hu

Nyomdai munka:
Virágh Béla

ISSN 1417-6823
Megjelenik 1400 példányban.

Köszönjük, hogy az újságot árusítják:

CBA Profi-Hús Kft., Barkácsbolt, Halm-schláger élelmiszerbolt, Havas kiskereskede-s, Hidasi vegyeskereskedés, Koller elektronika, Krivinger zöldségesbolt, Krausz mezőgazdasági bolt, Liget ABC, Margit minimarket, Mega Shop, Sikari gyógyszertár, Sváb pékség, Tácsik pékség, Városi könyvtár, Vízöntő gyógyszertár

Hirdetési díjaink:

Hátsó borító: 80 000 Ft
1/1 oldal 40 000 Ft
1/2 oldal 20 000 Ft
1/4 oldal 10 000 Ft
1/8 oldal 5000 Ft
1/16 oldal 2500 Ft

Színes hirdetés: 25% felár

(Az árak az áfával együtt értendők!)

Felhívjuk a cégvezetők figyelmét arra, hogy PR-cikkeket is a fenti díjszabás-nak megfelelően közlünk!

Eltávoztak



02. 15. özv. Feldhoffer Mátýásné, sz. Halmschláger Terézia, 79 éves, Akácfa u. 21.

02. 18. Szauter Gábor, Jurák Mária férje, 49 éves, Csokonai u. 45.

02. 25. Kiss László, Pastucha Hedvig özvegye, 83 éves, Szent Erzsébet Otthon

02. 27. Sárközi Andrea, Sárközi Sándor és Horváth Mária gyermeke, 39 éves, Szondi u. 29.

02. 28. Mirk Márton, Strack Anna férje, 79 éves, Fő u. 87.

02. 28. Pál Ferenc, Mészáros Irén férje, 63 éves, Szent János u. 50.

03. 02. Tagscherer István, Horn Mária özvegye, 79 éves, Attila u. 2.

03. 04. Kókai János, Wenczl Katalin férje, 59 éves, Fő u. 9.

03. 14. özv. Szabó Istvánné, szül. Tagscherer Anna, 89 éves, Kandó Kálmán u. 9.

REMÉNYIK SÁNDOR

Reinkarnáció

Ha adsz nekem részt a feltámadásban;
Ó add Uram, támadjak fel virágban,
Harangvirágban örvények felett,
Himbálgják viharok a kelyhemet,
Vagy örökkévaló csend simogasson,
Csengjek misére sziklatemplomokban,
Bazalt-tornyokon hajnali misére,
És ne kérdezzem: mért élek, mi végre,
Hadd hervadjak egy kicsit boldogabban,
Hadd lássam kissé szebbnek az eget,
Figyeljek jobban mélységek szavára,
A csengettyűmmel dicsérjem neved:
Harang a harangozót, Istenem.



SZAUER®
PARKETT

EXKLUZÍV FAPADLÓK



Parketták

Furnérozott szegélylécek

Melegburkolati segédanyagok

Ápoló- és tisztítószer

www.szauer-parkett.hu
(06 26) 560 125

Solymár, Terstyánszky Ödön út 100.

GEKKO Pilisvörösvár Képességfejlesztő Játsház

Képességfejlesztő pedagógia minden 0-14 évesnek:

Egészség-
pénztárak
megtérítik!

A világszínvonalú GEKKO pedagógia ugyanolyan hasznos és élvezetes, mint a sport, – de mi nem izmokat és állóképességet fejlesztünk, hanem a tanulászhoz (is) szükséges részképességeket.

Próbálja ki kötelezettségmentes részletfizetéssel 24 000 Ft / hó díjszabással, vagy fizesse ki az egész 48 alkalmas kurzust Erste személyi kölcsönrel 6 000 Ft / hó alatti részletekben!

Üdülési Csekk
ELFOGADÓHELY

ERSTE
BANK
Nálunk Ön az első.

48 alkalmas GEKKO kurzus:

5 624 Ft / hó-tól

Erste személyi kölcsönrel, THM: 26,04%. A tájékoztatás nem teljeskörű. Részletes díjszabás és feltételek: www.gekkonet.hu



Érdeklődni lehet: (06-26) 530-210 | Információ: WWW.GEKKONET.HU/PILISVOROSVAR



Egyedi Konyha és Fürdőszobabútorok a Bányai Bútoroktól

**A Vörösvári Akció keretében bútorainkra
30% kedvezményt biztosítunk!**

A kedvezmény csak a Pilisvörösváron beszerelt bútorokra vonatkozik!



895 875 Ft + áfa helyett

627 112 Ft + áfa



199 821 Ft + áfa helyett

139 874 Ft + áfa

